



# STOCKACH INFORMIERT

Nr. 21 / 2019

Freitag, den 24. Mai 2019

**MAI**  
**26**  
**SONNTAG**

8:00

## Europa- und Kommunalwahl

**Wählen gehen und mitnehmen:**

- ✓ Stimmzettel (ausgefüllt)
- ✓ Wahlbenachrichtigung



18:00 Ergebnisse und Infos: [www.stockach.de/wahlen](http://www.stockach.de/wahlen)

**30. MAI**

**20.**

## VATERTAGS TREFFEN



**HAXEN  
UND MEHR**      **AB 13:00 UHR  
KUCHEN  
UND KAFFEE**

**MIT DER MUSIKKAPELLE SENTENHART 1933 E.V.**

[WWW.SV-WINTERSPUEREN.DE](http://WWW.SV-WINTERSPUEREN.DE)

**VERANSTALTER: FÖRDERVEREIN DES SV WINTERSPÜREN**

Mathias Geng  
Zimmermann  
[mathiasgeng@yahoo.de](mailto:mathiasgeng@yahoo.de)  
0176 / 61435103

Überlinger Straße 13  
78333 Stockach-Seelfingen



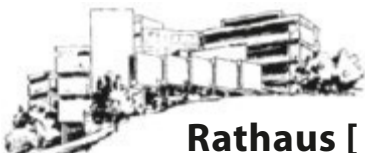
**INHALT**

Aktuelle Stadtinformationen ....	2
Veranstaltungen .....	5
 vhs-Wochenprogramm .....	7
Vereinsmitteilungen .....	7
Aus den Stadtteilen .....	8
Kirchliche Nachrichten .....	12
Amtliches .....	15

## AMTLICHES MITTEILUNGSBLATT DER STADT STOCKACH MIT DEN STADTTEILEN

ESPASINGEN  
HINDELWANGEN  
HOPPETENZELL  
MAHLSPÜREN I.H.  
MAHLSPÜREN I.T.  
SEELFINGEN  
RAITHASLACH  
WAHLWIES  
WINTERSPÜREN  
ZIZENHAUSEN

**Stadtinformation**



**Rathaus [ i ]**

**Stadtverwaltung**

**Anschrift**

Adenauer Straße 4, 78333 Stockach

**Telefonzentrale**

07771 802-0

**Zentrales Fax**

07771 802-8000

**Homepage**

www.stockach.de

**E-Mail**

post@stockach.de

**Öffnungszeiten**

Mo. – Fr. 08.00 - 12.00 Uhr  
Mo. u. Mi. 14.00 - 16.00 Uhr  
Do. 14.00 - 19.00 Uhr

**Bürgeramt**

Tel. 07771 802-222  
Fax 07771 802-8888  
E-Mail buergeramt@stockach.de

**Öffnungszeiten**

Mo. – Mi. 08.00 - 12.00 Uhr  
14.00 - 16.30 Uhr  
Do. 08.00 - 19.00 Uhr  
Fr. 08.00 - 12.00 Uhr

**Stockach informiert**

Tel. 07771 802-153  
Fax 07771 802-290  
E-Mail sto-info@stockach.de

**Redaktionsschluss**

Montag, 10 Uhr (Ausnahmen, z.B. bei Feiertagen, werden bekannt gegeben)

**Sprechzeiten im Rathaus**

**Landratsamt, KFZ-Zulassungsstelle**

Tel. 07531 800-2833  
E-Mail zulassungsstellstockach@lrakn.de  
Homepage www.landkreis-konstanz.de

**Öffnungszeiten**

Mo., - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr  
Do. 14.00 - 18.00 Uhr

**Agentur für Arbeit Konstanz, Geschäftsstelle Stockach**

Tel.: 0800 4 5555 00 (Arbeitnehmer) \*  
Tel.: 0800 4 5555 20 (Arbeitgeber) \*  
\* Dieser Anruf ist für Sie kostenfrei.  
Fax 07771 9301129  
E-Mail stockach@arbeitsagentur.de

**Berufsberatung**

Anmeldung unter Tel. 07731 8206319

**Job Center Stockach**

Tel. 07771 93015-00  
Fax 07771 93015-99  
E-Mail jobcenter@lrakn.de

**Impressum**

Herausgeber: Stadt Stockach, Postfach 1261, 78329 Stockach; Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Rainer Stolz; Redaktion: Cornelia Giebler, Hauptamt, Telefon 07771 802-153, Telefax 07771 802-290, E-Mail: sto-info@stockach.de; Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de  
Verantwortlich für die Verteilung: Primo-Verlag Stockach, Telefon 07771/931748, E-Mail: vertrieb@primo-stockach.de

**Service- und Infostelle**

Mo., Di., Mi., Do 08.00 - 12.00 Uhr  
Do. 08.00 - 17.30 Uhr  
Terminvereinbarung mit den Sachbearbeitern und Arbeitsvermittlern ist notwendig.

**Deutsche Rentenversicherung**

Terminvereinbarung, Tel. 07731 822710  
**Sprechzeiten Zimmer 38, 1. OG**  
jeden 2. u. 4. Mi. 08.00 - 12.00 Uhr  
13.30 - 16.00 Uhr

**Rentenberatung, Herr Blässing**

Ehrenamtlicher Versicherungsberater  
Sprechzeiten Zimmer 38, 1. OG  
am 1. und 3. Montag im Monat 14.00 – 18.00 Uhr  
Terminvereinbarung Tel. 07771/920949

**BARMER**

Tel.: 0800333004308-340,  
Sprechzeit Zimmer 38, 1. OG  
1. Montag im Monat 08.15 - 12.15 Uhr

**Pflegestützpunkt des Landkreises**

Ansprechpartner für Stockach: Olaf Zwieschkowski  
Terminvereinbarung: Tel.: 07531 800 - 2608  
E-Mail: psp@LRAKN.de  
Beratung am 1. und 3. Mittwoch im Monat  
von 9 Uhr bis 10 Uhr, 1. OG, Zimmer 38

**Sonstige Einrichtungen**

**Freibad Stockach (Tel. 07771 915-580)**

**Winterspürerer Straße, 78333 Stockach**

**Öffnungszeiten für die Saison 2019**

**(11.05. bis 10.09.2019)**

Mo., Mi., Do., Sa., So.: 9:00 bis 20:00 Uhr  
Di., Fr.: 7:00 bis 20:00 Uhr  
Schönes Wetter - lange Öffnungszeiten: 01.06. bis 31.08. bei warmen Temperaturen ab 25 °C bis 21:00 Uhr geöffnet  
(gemessen im Schatten, circa 18:00 Uhr).

**Jugendkulturzentrum am Kreisel**

Heinrich-Fahr-Str. 31, Tel. 07771 929331  
**Öffnungszeiten:**  
Di. 16.00 - 19.00 Uhr  
Mi. - Fr. 15.00 - 19.00 Uhr

**Stadtjugendpflege**

Stadtjugendpfleger Frank Dei  
Tel. 07771 802189  
E-Mail: f.dei@stockach.de

**Kulturzentrum Altes Forstamt**

**Stadtbücherei**

**Anschrift**

Salmannsweiler Straße 1, 78333 Stockach  
Tel. 07771 802-305  
Fax 07771 802-311  
E-Mail stadtbuecherei@stockach.de

**Öffnungszeiten:**

Di. - Fr. 09.00 - 13.00 Uhr  
14.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr

**Tourist-Info**

Tel. 07771 802-300  
Fax 07771 802-311  
E-Mail tourist-info@stockach.de

**Öffnungszeiten**

Mo. - Fr. 09.00 - 13.00 Uhr  
14.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr

**Stadtmuseum**

Tel. 07771 802-303  
Fax: 07771 802-313  
E-Mail: stadtmuseum@stockach.de

**Öffnungszeiten:**

Di. - Fr. 09.00 - 13.00 Uhr  
14.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr

**Schulsozialarbeit**

**Schulverbund Nellenburg/Werkrealschule – Margerit Haas Goldäckerschule**

Tel. 07771/802-460  
E-Mail: m.haas@stockach.de

**Schulverbund Nellenburg/Realschule – Petra Brinkmann**

Tel. 07771/802-457  
E-Mail: p.brinkmann@stockach.de

**Nellenburg-Gymnasium – Angelika Winter**

Tel. 07771/802-484  
E-Mail: a.winter@stockach.de

**Grundschulen - Susanne Fricke**

Tel. 07771/802-442  
E-Mail: s.fricke@stockach.de

**Stadtwerke Stockach GmbH**

Ablaßwiesen 8, Tel. 07771 915- 0  
Fax: 915-111

**Öffnungszeiten:**

Mo. – Mi. 8.00 - 12.30 Uhr  
und 13.30 - 16.00 Uhr  
Do. 8.00 - 12.30 Uhr  
und 13.30 - 18.00 Uhr  
Fr. 8.00 - 12.30 Uhr

<b>Feuerwehr und Rettungsdienst</b> .....	112
<b>Krankentransport</b> .....	19222
<b>Polizei</b> .....	110
<b>Krankenhaus Stockach</b> .....	07771 803-0
<b>Polizeirevier</b> .....	07771 93910
<b>Ärztlicher Notfalldienst</b> .....	116 117
Kinderärztlicher Notfalldienst:.....	0180 6077312
<b>Zahnärztl. Notrufnummer</b> .....	0180 3 22255525
<b>Notfallfaxnummer für hör- und sprachgeschädigte Menschen</b> .....	112
Zusätzlich über die Rettungleitstelle	
Radolfzell.....	07732 9460128

**Notrufe [ + ]**

<b>THW-Technisches Hilfswerk</b> .....	07771 5544
<b>Tierschutzverein Stockach (Fundtiere)</b> .....	0171 6011277
<b>Giftnotrufzentrale</b> .....	0761 19240
<b>Bereitschaftsdienst</b>	
Gasversorgung.....	07771 91 55 11
Energie- und Wasserversorgung.....	07771 91 55 22
<b>Telecab Bückeberg</b> .....	05722 91 31 20
<b>Tierarzt</b>	
Der Tierarzt-Notdienst ist bei Ihrem Haustierarzt zu erfragen (Anrufbeantworter).	

## Abfall – Entsorgung

### • Biomüll – braune Tonne

Abfuhrtermine:

in den Stadtteilen: Montag, 27.05.2019

in der Kernstadt: Dienstag, 28.05.2019

### Kein Plastik in die Biotonne!

Biomüll sollte entweder offen in der Biotonne landen oder eingewickelt in Zeitungspapier entsorgt werden.

Weitere Informationen beim Umweltzentrum Stockach unter Tel.: 07771 4999 oder Mail: info@uz-stockach.de

### • Restmüll – graue Tonne

Nächste Abfuhr:

in den Stadtteilen: Dienstag, 11.06.2019

in der Kernstadt: Mittwoch, 12.06.2019

### • Altpapier - blaue Tonne

Nächste Abfuhr:

in den Stadtteilen: Montag, 17.06.2019

in der Kernstadt: Dienstag, 18.06.2019

Die Leerung der Mülltonnen beginnt in den Ortsteilen und der Kernstadt um 6.00 Uhr mit mehreren Fahrzeugen. Also bitte die Mülltonnen immer bis 6.00 Uhr bereitstellen.

### • Gelbe Säcke

Nächste Abfuhr:

im Bezirk 1: Mittwoch, 29.05.2019

im Bezirk 2: Freitag, 31.05.2019

im Bezirk 3: Samstag, 01.06.2019

**Bezirk 1:** Espasingen, Hindelwangen (incl. Meßkircher Str., Nellenbadstr., Stegwiesen und Höllstr.), Mahlsbüren i.T., Seelfingen, Wahlwies (incl. Am Hardtring und Krottenbühlstr.) und Wintersbüren

**Bezirk 2:** Hoppetenzell, Mahlsbüren i. H., Raithaslach, Zizenhausen und Kernstadt II (Alemannenstr., Alois-Mutz-Str., Am Rosenberg, Berliner Str., Danziger Str., Dresdener Str., Geschwister-Scholl-Str., Gießereistr., Graf-Mangold-Str., Haitachweg, Heinrich-Fahr-Str., Jacques-Schiesser-Str., Jakobsgutweg, Johann-Glatt-Str., Kindergartenstr., Königsberger Str., Mainaustr., Nellenburgstr., Nenzinger Str., Radolfzeller Str., Reiserweg)

**Bezirk 3:** Kernstadt ohne Kernstadt II (siehe oben)

### • Grünschnitt- und Abfallannahme

USG Umwelt Service, Lochacker 3, Stockach

Donnerstag: 9-12 Uhr

Freitag: 9-12 Uhr und 15-17 Uhr

Samstag: 9-12 Uhr

### • Wertstoffhof

Der Wertstoffhof der Stadt Stockach, Stegwiesen 7, neben dem Städtischen Bauhof ist am Mittwoch und Freitag von 16.00 bis 18.00 Uhr und am Samstag von 9.00 bis 13.00 Uhr geöffnet.

Berechtigt zur Abgabe sind nur die Bürger der Stadt Stockach. **Bitte Ausweis mitbringen** und bei Verlangen zeigen.

Wertstoffe sind Altstoffe, die zu Recyclingprodukten weiterverarbeitet werden können, zum Beispiel CDs und Handys, Energiesparlampen, Altglas, Altkleider und Schuhe, Altmetall, Altpapier und Pappe, Styropor (kein Dämm- und Baustyropor) sowie Elektrogeräte (Haushaltskleingeräte wie IT Geräte, Bildschirme, jedoch **keine Haushaltsgroßgeräte**, wie z.B. Waschmaschine, Herde).

**Achtung: Es können nur Flaschen als Altglas dort abgegeben werden.**

## Märkte & Börsen

### • Bauern- und Wochenmarkt

Der Bauern- und Wochenmarkt in Stockach mit Produkten aus der heimischen Landwirtschaft ist in der Regel freitags von 14 bis 17 Uhr und der Wochenmarkt am Dienstagvormittag **auf dem Gustav-Hammer-Platz**.

### • Möbelbörse – zu verschenken

Anzeigen für die Möbelbörse werden am Dienstag zwischen 8.00 und 12.00 Uhr und am Mittwoch zwischen 14.00 und 18.00 Uhr beim Umweltzentrum Stockach, Tel.: 07771 4999, entgegengenommen.



OASE-Kreis Stockach

### Cafe JARI

Am **Donnerstag, 23. Mai 2019**, lädt das Cafe JARI im Rathaus Stockach, Adenauerstr. 4, wieder ab 15 Uhr zu einer Kaffeerunde

ein. Es ist aufgrund des Feiertags am 30. Mai der letzte Öffnungstermin in diesem Monat, den wir mit einem bunten Frühlingkaffee verabschieden wollen. Im Juni hat das Cafe wieder geöffnet.

Informationen erhalten Sie bei Fam. Schulz unter 07773-9089996.

## Geburtstage

Frau Ingelore Schmidt,  
Württembergischerhofweg 1, Stockach,  
feierte am 21. Mai  
ihren 80. Geburtstag

Frau Paula Jährling,  
Salmannsweilerstraße 4, Stockach,  
feiert am 23. Mai  
ihren 90. Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch!



## Planungsausschuss Aus der Sitzung

Ergebnisprotokoll der öffentlichen Sitzung des Planungsausschusses vom 08.05.2019

### Mitteilungen

Es liegen keine Mitteilungen vor.

### Stellungnahme zu Baugesuchen

- Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften „Schloßwiese“, Stadtteil Espasingen im beschleunigten Verfahren gem. § 13b BauGB

hier: Behandlung der eingegangenen Stellungnahmen, Satzungsbeschluss  
Herr Bürgermeister Stolz begrüßt die Planerin Frau Nocke. Frau Nocke erläutert die während der erneuten Offenlegung eingegangenen Stellungnahmen sowie den Abwägungsvorschlag.

Der Planungsausschuss empfiehlt einstimmig über die eingegangenen Stellungnahmen wie vorgetragen zu entscheiden und den Bebauungsplan als Satzung zu beschließen.

- Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften „Dill II“, Stockach im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB hier: Aufstellungsbeschluss

Stadtrat Bosch erkundigt sich, ob nach den derzeitigen Überlegungen eine Hotelnutzung möglich sei. Dies sei durchaus vorstellbar, so Bürgermeister Stolz.

## Apotheken [ ]

Freitag,	24.05.2019:	Münster-Apotheke Überlingen	Tel.: 07551 - 6 33 29	Münsterstr. 1, 88662 Überlingen
Samstag,	25.05.2019:	Kuony-Apotheke Stockach	Tel.: 07771 - 70 21	Goethestr. 16, 78333 Stockach
Sonntag,	26.05.2019:	See-Apotheke Ludwigshafen	Tel.: 07773 - 9 37 95 80	Hauptstr. 8, 78351 Bodman-Ludwigshafen
Montag,	27.05.2019:	Stadtapotheke Überlingen	Tel.: 07551 - 6 22 09	Franziskanerstr. 7, 88662 Überlingen
Dienstag,	28.05.2019:	Apotheke Dr. Braun Stockach	Tel.: 07771 - 9 34 90	Hauptstr. 6, 78333 Stockach
Mittwoch,	29.05.2019:	St. Johann-Apotheke Überlingen	Tel.: 07551 - 10 12	St.-Johann-Str. 16, 88662 Überlingen
Donnerstag,	30.05.2019:	St. Martin-Apotheke Sipplingen	Tel.: 07551 - 25 63	Seestr. 44, 78354 Sipplingen

Der Planungsausschuss empfiehlt die Aufstellung des Bebauungsplanes und örtliche Bauvorschriften „Dill II“ im beschleunigten Verfahren.

### Satzung über die Benutzung und Gebühren für Obdachlosenunterkünfte

hier: Satzungsbeschluss

Erlass der Satzung über die Benutzung und Gebühren von Obdachlosenunterkünften. Der Planungsausschuss nimmt hiervon Kenntnis.

### Genehmigung von Protokollen

Zur Unterzeichnung des öffentlichen Protokolls werden Stadtrat Strehl und Stadträtin Günthner-Maier bestimmt.

### Sonstiges

Bürgermeister Stolz gibt bekannt, dass der Bahnschuppen an der Heinrich-Fahr-Str. abgebrochen wird.

Stockach, den 14.05.2019

Meerjungfrauen-Schwimmen

### Entfällt!

Liebe Badegäste, aufgrund der schlechten Wetterprognose wird das für den 25. Mai angekündigte Meerjungfrauen-Schwimmen im Freibad Stockach verschoben. Einen neuen Termin geben wir rechtzeitig bekannt. Ihre Stadtwerke Stockach

### Ferienunterkünfte in Stockach

#### Meldepflicht

Die Tourist-Information Stockach bittet alle Erstvermieter, die eine Ferienwohnung, Haus oder Zimmer vermieten möchten, sich frühzeitig zu melden. Vor der ersten Vermietung müssen einige Dinge wie die elektronische Meldepflicht, die Kurtaxesatzung und die Abrechnung besprochen werden. Verschiedene Daten werden von den Vermietern benötigt, um entsprechende Zugänge anzulegen. Vermieter, die ihre Ferienwohnungen oder eigene Wohnungen bereits über diverse Internetportale anbieten und noch keine Zugangsdaten haben, werden umgehend gebeten, Kontakt zur Tourist-Information (Tel. 07771/802-302) aufzunehmen, denn auch für sie gilt die elektronische Meldepflicht und Kurtaxesatzung der Stadt Stockach.

### K 6100 Liggeringen - Bodman

#### Sperrung

Der Landkreis Konstanz saniert die Fahrbahn der Kreisstraße 6100 zwischen Liggeringen und Bodman. Dazu muss der Bereich zwischen der Zufahrt zum „Bodenwald“ und dem Knoten K 6100 / K 6101 ab Montag, 27. Mai bis einschließlich Mittwoch, 29. Mai 2019 für den Verkehr voll gesperrt werden. Die Umleitungsstrecke ist über die B34 und L220 ausgeschildert. Bei schlechter Witterung kann sich die Fertigstellung verzögern. Das Landratsamt bittet die Verkehrsteilnehmer um Verständnis.

## Stadtverwaltung Stockach und Kulturzentrum Altes Forstamt am Montag **geschlossen**



Wegen der Auszählung der Kommunalwahlergebnisse sind die Stadtverwaltung Stockach und das Kulturzentrum Altes Forstamt am Montag, den 27. Mai 2019 geschlossen. Die Kfz-Zulassungsstelle, das JobCenter sowie die Agentur für Arbeit haben zu den üblichen Öffnungszeiten geöffnet.

## Europa- und Kommunalwahl 26. Mai 2019



### Wichtige Hinweis zur Stimmabgabe

#### Europawahl

Sie haben eine Stimme. Ein leer abgegebener Stimmzettel führt zu einer ungültigen Stimme. Kommentare jeglicher Art führen ebenfalls zu einer ungültigen Stimme.

#### Kommunalwahlen (Kreistag, Gemeinderat, Ortschaftsrat)

Bitte beachten Sie die Hinweise auf den Stimmzetteln.

### Letzte Möglichkeit für Briefwahl

Briefwahlunterlagen können noch bis zum Freitag, 24. Mai 2019, 18 Uhr gestellt werden. Bei plötzlicher Erkrankung ist dies auch noch bis zum Wahltag, 15 Uhr möglich. Bitte beachten Sie unsere Öffnungszeiten (s. u.). Die ausgefüllten Briefwahlunterlagen müssen spätestens am Wahltag um 18 Uhr im Rathaus Stockach eintreffen.

### Öffnungszeiten Wahlamt

Das Wahlamt ist am Wahlwochenende zusätzlich zu den üblichen Öffnungszeiten zu folgenden Zeiten erreichbar:

Freitag, 24. Mai 2019	14 Uhr – 18 Uhr
Samstag, 25. Mai 2019	10 Uhr – 12 Uhr
Sonntag, 26. Mai 2019	7.15 Uhr bis Ende der Auszählung

### Ergebnisse der Wahlen

Sie können die Wahlergebnisse laufend im Internet unter [www.stockach.de/wahlen](http://www.stockach.de/wahlen) abrufen. Die Daten werden mit Eingang der Ergebnisse aus den einzelnen Wahlbezirken regelmäßig aktualisiert. Erste Ergebnisse sind zu erwarten:

Europawahl: Ab Sonntag, 26. Mai 2019, 19:30 Uhr  
Kommunalwahlen: Ab Montag, 27. Mai 2019, 12:00 Uhr

### Sitzung des Gemeindevwahlausschusses

Die Sitzung des Gemeindevwahlausschusses zur Feststellung des Ergebnisses für die Kommunalwahl findet am Dienstag, 28. Mai 2019 um 17.00 Uhr im großen Sitzungssaal, Rathaus Stockach, Adenauerstraße 4 statt. Diese Sitzung ist öffentlich.

**Kontakt:** Tel. 07771/802-160 - Mail: [wahlamt@stockach.de](mailto:wahlamt@stockach.de) – [www.stockach.de/wahlen](http://www.stockach.de/wahlen)

## Soziale Dienste

Am Sonntag, 26. Mai 2019

### Suppenküche St. Oswald

Die Pfarrgemeinde St. Oswald und der Caritasverband Singen-Hegau e.V. öffnen am **Sonntag, den 26.05.2019** ab 11.30 Uhr wieder die Suppenküchen-Türen. Die Veranstalter möchten durch das Angebot Menschen mit geringem Einkommen, Alleinstehende und Alleinerziehende & ihre Kinder erreichen.

Es wird ein reichhaltiges Mittagessen angeboten und anschließend gibt es Kaffee und Kuchen.

Im Unkostenbeitrag von 1 € sind Essen und Getränke enthalten.

Salat- und Kuchenspenden werden gerne entgegengenommen. Die Spenden können am Sonntag, 26.05.19 zwischen 10:00 Uhr und 11:15 Uhr im Pallottiheim, Pfarrstr. 3, Stockach, beim Helferteam abgegeben werden.

*Die Pfarrgemeinde St. Oswald und der Caritasverband Singen-Hegau e.V. in Stockach freuen sich auf Ihr Kommen.*

# ▶ Veranstaltungen ◀

## EVENTS

- |                                                |                                                                                                                         |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Do, 6., 13. und 27. Juni,<br>jeweils um 18 Uhr | <b>Auf ein Glas Sekt ins Museum: Führung<br/>Marc Chagall – Poesie &amp; Farbe</b><br>Stadtmuseum Stockach, Tickets 8 € |
| So. 30. Juni, 20 Uhr                           | <b>Stockacher Kleinkunst: Bernd Kohlhepp</b><br>Bürgerhaus Adler-Post, Tickets ab 12 €                                  |
| Fr. 27. September, 19 Uhr                      | <b>Chagall Feinschmecker Abend im Adler<br/>Wahlwies</b><br>5-Gang Menü, Tickets ab 85 €                                |
| Sa. 12. Oktober, 20 Uhr                        | <b>Stockach lacht! mit Heinrich del Core,<br/>Vera Deckers und Thomas Frösche!</b><br>Jahnhalle, Tickets ab 18 €        |
| Sa. 16. November, 20 Uhr                       | <b>Stockacher Kleinkunst: Dresdner Herkuleskeule</b><br>Bürgerhaus Adler-Post, Tickets ab 12 €                          |

Tickets und weitere Veranstaltungen finden Sie unter  
[www.stockach.de](http://www.stockach.de)

Kulturzentrum „Altes Forstamt“  
Salmannsweilerstraße 1 | 78333 Stockach | Tel. 07771/802-300  
[tourist-info@stockach.de](mailto:tourist-info@stockach.de) | [www.stockach.de](http://www.stockach.de)

### Musikkabarettist und Liedermacher FALK bei Bücher am Markt

#### Donnerstag, 23. Mai

Einlass 19 Uhr | Beginn 20 Uhr  
Eintritt frei – Alles in den Hut!  
Manchmal bedarf es einer Lüge, um die Wahrheit ans Licht zu bringen: „Ich reg mich nicht mehr auf“  
Für unsere Planung wird um Anmeldung gebeten:  
per mail: [buecher-am-markt@t-online.de](mailto:buecher-am-markt@t-online.de)  
per Telefon: 07771 916192 oder: 0176 37855090  
Bücher am Markt | Hauptstraße 34 | 78333 Stockach | [www.buecherstufen.de](http://www.buecherstufen.de)

#### vhs - Kubaabend

### Kuba – Lebensfreude pur

Kuba ist zurzeit einer der beliebtesten Urlaubsorte. Der Inselstaat in der Karibik fasziniert durch seine interessante Kultur, Mu-

sik und Lebensfreude. Die vhs in Stockach, Hauptstraße 1, bietet am **Freitag, 24. Mai**, von 18.00 bis 19.30 Uhr einen bunten Kubaabend an. Sie erhalten von der kubanischen Kursleiterin, Zuleica Dreher-Ruíz, eine gebürtige „Habanera“, Tipps zu Sehenswürdigkeiten, Bars und Stränden, lernen einige Redewendungen und können bei einem landestypischen Drink die kubanische Musik kennen lernen. Die Veranstaltung ist zweisprachig angelegt, so dass Teilnehmende mit und ohne Spanischkenntnisse auf ihre Kosten kommen. Die Kursgebühr beträgt 10,00 €, eine Anmeldung unter 07771 93810 oder [www.vhs-landkreis-konstanz.de](http://www.vhs-landkreis-konstanz.de) ist erforderlich

#### CDU - Stand

### Vor dem Aach-Center

Am **Samstag, den 25. Mai 2019** ist der CDU Stadtverband Stockach ab 9 Uhr mit einem Stand vor dem Aach-Center präsent. Zusätz-

lich zu den Kandidatinnen und Kandidaten für die Kommunalwahl werden auch die CDU-Bewerberinnen und Bewerber für die Kreistagswahl für einen Austausch zur Verfügung stehen. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürgern sind herzlich eingeladen.“

## UmweltZentrum Stockach

### • Libellen entdecken

Der NABU und das UmweltZentrum Stockach laden zu einer Entdeckungsreise in das Reich der Libellen und an die neu angelegten Kleingewässer in Wahlwies ein. Besucher sollten, wenn möglich, ein Fernglas, evtl. Kescher und Gummistiefel mitbringen.

Termin: **Samstag, 25. Mai 2019**

Treffpunkt: Erlenhof, Pestalozzi Kinder- und Jugenddorf Wahlwies

Zeit: 13.30 bis 16.00 Uhr

Kosten: Erwachsene 6 €, Familien 10 €

Leitung: Jochen Müller

Anmeldung und Informationen: Umwelt-Zentrum Stockach, 07771/4999 oder [info@uz-stockach.de](mailto:info@uz-stockach.de)

### • 1000 Quellen der Stockacher Aach

Bei der Wanderung durch abwechslungsreiche Landschaften entlang sprudelnder Quellen und sanft dahin fließender Bäche können die Teilnehmerinnen und Teilnehmer in den faszinierenden Lebensraum einiger der 1000 Quellen der Stockacher Aach eintauchen. Die Quellwanderung führt entlang des Schwärzbaches zur Kuony-Quelle.

Termin: **Montag, 27. Mai 2019**

Treffpunkt: Starttafel am Stockacher Freibad Osterholz

Dauer: 17.00 bis 19.00 Uhr

Kosten: Erwachsene 4 €, Kinder kostenfrei

Leitung: Sabrina Molkenhuth, UmweltZentrum Stockach

Anmeldung: UmweltZentrum Stockach unter Tel.: 07771/4999 oder [info@uz-stockach.de](mailto:info@uz-stockach.de)

### „Sexueller Missbrauch von Kindern“ Elterninformationsabend

„Sexueller Missbrauch von Kindern - Wie schütze ich mein Kind?“ Ein Vortrag von Manuela Dirolf in Kooperation mit der Grundschule Stockach am **Donnerstag, 6. Juni 2019**, 19.00 Uhr, in der Mensa der Grundschule Stockach

Die elterliche Erziehung bildet die Grundlage für ein selbstbewusstes Handeln und Auftreten Ihrer Kinder. Sie ist damit ein zentraler Pfeiler, der zur Prävention von gewalttätigen Übergriffen auf Ihr Kind beitragen kann. Anliegen unseres Elterninformationsabends ist es, Sie für das Thema zu sensibilisieren, offen und sachlich damit umzugehen, ganz besonders im Umgang mit Ihrem Kind.

Sie erfahren, wie Sie erste Anzeichen und mögliche Gefahren erkennen und erhalten Wissen um Verhaltensmuster und Strategien der Täterinnen und Täter.

Wir zeigen Ihnen allgemeine Vorsichtsmaßnahmen und Verhaltensregeln im Alltag und wie Sie Berührungspunkte im Umgang mit diesem Thema gegenüber Ihrem Kind abbauen können. Ziel ist es, die Wehrhaftigkeit Ihres Kindes gegen gewalttätige Übergriffe jeder Art zu erhöhen.

-Der Eintritt zu dieser Veranstaltung ist frei -

### Stadtjugendpflege Pfungstferienprogramm

In der ersten Woche der Pfungstferien bietet die Stadtjugendpflege drei spannende Angebote.

Es beginnt am **Dienstag, den 11. Juni** mit einem Geocaching für Kinder und Jugendliche ab 10 Jahren. Geocaching ist die moderne Art der Schnitzeljagd, bei der der Schatz, Experten sagen Cache, mittels GPS-Geräten gefunden werden muss.

Weiter geht es am **Mittwoch, den 12. Juni** mit einem Ausflug in das Legoland/Günzburg. Neben der Ninjago World, der Dschungel X-Pedition und einer Fahrt im Feuerdrachen kann ab diesem Jahr auch das Land der Pharaonen entdeckt werden. Teilnehmen können Kinder ab 10 Jahren.

Den Abschluss bildet am **Donnerstag, den 13.06.** eine Runde auf dem 3D-Bogenparcours in Weiler auf der Höri. Hier können Jugendliche ab 12 Jahren ihre Treffsicherheit mit Pfeil und Bogen bei mehr als zwanzig 3D-Zielen unter Beweis stellen.

Weitere Infos und Anmeldung unter stadtjugendpflege@stockkach.de oder Tel.:07771-802189

### Kath. Frauengemeinschaft Wahlwies Ausflug

Liebe Frauen, wir laden Euch ganz herzlich zu unserem Ausflug der kath. Frauengemeinschaft Wahlwies, am **Dienstag, den 25. Juni 2019** ein. Wir fahren in diesem Jahr nach Utzenfeld im Naturpark Südschwarzwald zur Konfitürenmanufaktur Fallers und erhalten „Einen Blick in den Kupferkessel“. Wir werden eine etwa einstündige Unternehmenspräsentation mit Betriebsrundgang erleben. Es gibt Hygienehinweise an die Besucher, die ich gerne im Vorfeld weitergeben möchte: das Tragen von Schmuck ist innerhalb der Produktionsräume untersagt, ebenso sind Handys nicht erlaubt. Leider ist die Besichtigung nicht für Rollstuhlfahrer und Gehbehinderte geeignet, da wir uns auf verschiedenen Stockwerken befinden und es keinen Aufzug gibt. Es sollte auch geschlossenes Schuhwerk getragen

werden, aus Sicherheitsgründen. Die Firma bittet um Ihr Verständnis dafür.

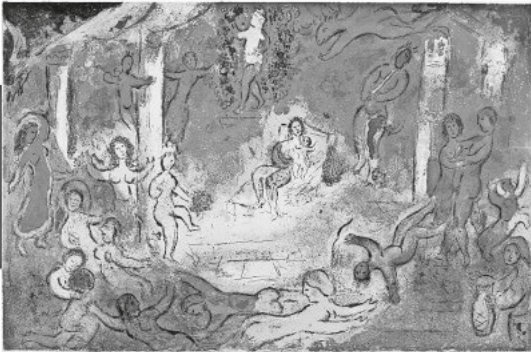
Danach gönnen wir uns ein Mittagessen im Gasthaus zur Eiche. Dort werden wir dann von Frau Stegen von EWS Schönau- eine bürgereigene Genossenschaft, abgeholt und wir lernen die Geschichte und die Projekte der „Stromrebell“ kennen. Die Mitbegründerin Ursula Sladek wurde im April 2011 von US-Präsident Obama empfangen, nachdem sie mit dem „Goldman Environmental Prize“ ausgezeichnet wurde, der gilt als „Nobelpreis des Umweltschutzes“.

Wir hoffen das abwechslungsreiche Programm gefällt Euch und hoffen auf reges Interesse. Wenn Ihr noch mehr erfahren möchtet und einen schönen Tag in sehr netter Gesellschaft verbringen möchtet, dann meldet Euch einfach bei Beate Schmitt Tel. 07771/4488 oder bei Eveline Kramer 07771/3345. Die Abfahrtszeiten werden noch bekannt gegeben. Wie immer sind alle interessierten Frauen aus der Umgebung herzlich eingeladen mitzufahren! Wir freuen uns!

**STADTMUSEUM  
STOCKKACH**

---

**MARC CHAGALL**



---

POESIE & FARBE  
**01.06. - 29.09.19**

Chagall, Marc, Tempel und Geschichte des Baachus, 1963 (Museum für Kunst und Kunstgeschichte, Bonn 2015)

Öffnungszeiten:  
Di - Sa 9-13 Uhr & 14-18 Uhr  
So 14-18 Uhr

**ETG GRUPPE**  
JOINTLY INNOVATIVE

Eintritt: 6 €/4 €

**Sparkasse**  
Hegau-Bodensee

Stadtzentrum | Salmannsweilerstraße 1 | 78333 Stockach | www.stockkach.de

# Vatertags FEST

in Mahlsbüren i. Hg.

30.05.2019

**Am Feuerwehrhaus um 10:30 Uhr  
mit Bohnen und Spätzle, Kaffee und Kuchen  
und natürlich mit unserem Weizenstand.**



Freiwillige Feuerwehr Mahlsbüren im Hegau

## Kurse



Hauptstraße 1, 78333 Stockach

Tel 07771 9381-0

Fax 07771 9381-40

E-Mail: stockach@vhs-landkreis-konstanz.de

Internet: www.vhs-landkreis-konstanz.de

### Öffnungszeiten

Mo-Fr	09.00 – 12.30 Uhr
Mo, Di	14.00 - 16.00 Uhr
Do	14.00 – 18.00 Uhr

### Ermäßigung für Arbeitslose und Sozialpassinhaber

Für Arbeitslose und Leistungsbezieher gibt es für fast alle Kurse 20% Ermäßigung auf Kurs- und Seminargebühren der Volkshochschule. Sozialpassinhaber können sich über 50% Ermäßigung freuen.

Informationen erhalten Sie bei der vhs in Stockach, Hauptstr. 1, unter Tel. 07771 93810.

### Dienstag, 28.05.2019:

Hatha Yoga in der Tradition Krishnamacharya/Desikachar. 5x, 18.30-20.00 Uhr, Stockach, Goldäckerschule

Sie lernen verschiedene Körperhaltungen (Asanas) kennen, die Ihnen mehr Kraft und Beweglichkeit im Alltag ermöglichen. Wir gehen in durchdachten und immer gut zu

bewältigenden Schritten vor. Durch das achtsame Üben in Verbindung von Körper, Atem und Geist entwickeln Sie eine gute Selbstwahrnehmung und kommen in eine entspannte Ruhe. Bitte mitbringen: Yogamatte, bequeme Kleidung, Decke, Kissen, Socken

### Freitag, 31.05.2019:

Vernissage Marc Chagall - Poesie & Farbe. Sonderausstellung im Museum Stockach. 19.00-20.30 Uhr, Bürgerhaus Adler-Post, Hauptstr. 7

Feierliche Eröffnung der Ausstellung „Marc Chagall - Poesie und Farbe“ mit dem Chagall-Experten Prof. Roland Doschka. Vorstellung von Ausstellung und Katalog mit anschließendem Umtrunk, gebührenfrei



# Veranstaltungen in der Nachbarschaft

## Lebensraum-Garten Hohenfels Geomatische Führung

Im Lebensraum-Garten Hohenfels ist am **Sonntag, 26. Mai** um 14 Uhr Gelegenheit, an einer der beliebten Geomatischen Gartenführungen teilzunehmen. Mit der Geomantin Sandra Ties, Geomantin aus Überlingen, kann der Garten als lebendiger Organismus mit Energiezentren, Plätze die uns Lebensenergie zuführen können, erlebt werden. Natürliche und vom Menschen gestaltete Kraftplätze werden vorgestellt. Weitere Themen sind die „Kraft der Steine“ und ihre Anwendung zur Stärkung von Pflanzen sowie Lebensenergie erzeugende Objekte und ihre Aufstellung im Garten.

Weitere Informationen: www.lebensraum-garten.net oder Tel. 07557- 820808



**Musikbrunch**  
mit dem  
**Musikverein Eigeltingen e.V.**  
**Sonntag, 26.05.2019**  
um 10.00 Uhr  
in der Krebsbachhalle Eigeltingen

- gemütliche Atmosphäre
- reichhaltiges Catering der Landmetzgerei Engler
- unterhaltsames Programm durch Musikerguppen und dem Musikverein Eigeltingen

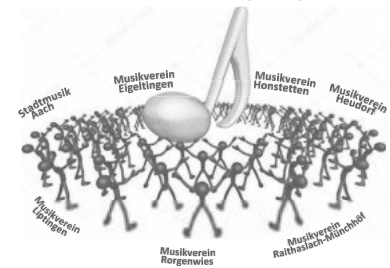
Preise: Erw.: 17,- € pro Person  
Kinder bis 16 J.: 1,- €/Alter pro Person

Kartenverkauf bei: Bäckerei Marth, Mauritius Apotheke, DorfKeller, Postfiliale Thomae

## Bezirkskonzert

Bezirk Aachtal

Samstag den 25.05.2019, 18.30 Uhr  
Krebsbachhalle Eigeltingen



Konzertant

Dirigentin: Martina Bennett

1. Open Air
2. Schmelzender Riese
3. Fates of the gods

Unterhaltungsmusik

Bezirksdirigent: Thomas Bauer

1. Abba Gold
2. Eyes of the tiger
3. Ghostbusters
4. Wir lieben den Bodensee
5. Ein Leben lang

Marsch - Polka

Dirigent: David Johannes

2. Preussens Gloria
3. Heimat deiner Lieder
4. Ellwanger Polka
5. Im Tempo unserer Zeit
6. Rauschende Wälder
7. Bei allen Beileid
8. Chodonska

# Vereinsmitteilungen

## Stadtmusik Stockach Probentermin

Freitag, 24.05., 20 Uhr, Probe Tutti

## Schwarzwaldverein

### • Tageswanderung

Der Schwarzwaldverein lädt am **Sonntag, den 26.05.2019** zu einer Tageswanderung zum Vulkankratersee, dem Orchideenweg sowie das Rehtal ein. Die Rundwanderung ist 13 km lang davon 326 Höhenmeter bergauf und bergab. Reine Gehzeit ca. 4 Stunden. Gäste sind willkommen. Treffpunkt ist um 10.30 Uhr in Stockach am

Dillplatz, von dort aus werden dann Fahrgemeinschaften gebildet.

Um Anmeldung zwecks Schlusseinkehr im Gasthaus Hauserei wird gebeten.

Wanderführer Thomas Beyl, Tel.: 07774/6822

### • Dienstagswanderung

Die Dienstagswanderer treffen sich am **28. Mai 2019** um 14.00 Uhr hinter dem Amtsgerecht. Wir bilden Fahrgemeinschaften nach Rathaslach. Die Wanderung ist ca. 6-7 km lang und führt durch Wald und Flur um Rathaslach (gut begehbar). Einkehr ist im „Löwen“. Gäste sind herzlich willkommen. Wanderführer Lore Bludau (07771/7359) und Margot Jäger (07771/3194). Wir freuen uns auf eine zahlreiche Teilnahme.

## Katholisches Bildungswerk Stockach Tanzgemeinschaft

**Donnerstag, den 06.06.2019** um 19.00 Uhr im Alten Pallottiheim (Eingang zwischen Oswald-Kirche und kath. Pfarrbüro)

Wir tanzen nach verschiedenen Tanzstilen wie z.B. Folklore, Meditatives, Klassik .... Jeder Tanzabend ist ein Hör- und Bewegungsgenuss für unsere Gruppe.

Die Tanzgemeinschaft des katholischen Bildungswerks trifft sich am ersten Donnerstag eines Monats.

„Wir sind zwar Teil des katholischen Bildungswerks, aber nicht religiös festgelegt“. Zu uns darf jeder kommen.

Einmal einfach Reinschnuppern!

Vormerktermin: 04.07.2019  
Auskunft: Lilo Oswald, Tel. Nr. 07771-920905  
Tanzreferentinnen:  
Franziska Genter, Tel. 07732-6947  
Angelika Trommsdorf, Tel. 07738-7385

## Hänsele-Gruppe

### • Vollversammlung

Am **Montag, 03.06.2019** findet um 20 Uhr im Clubheim des VfR Stockach eine Vollversammlung der Hänsele-Gruppe statt. Themen sind unter anderem die Arbeitseinsätze zum Schweizer Feiertag sowie der Hänseleball 2020. Der Hänselelerat bittet um zahlreiches Erscheinen.

### • Stammtisch

Die Hänselegruppe trifft sich am **Freitag, 07.06.2019** zu ihrem Stammtisch bei Rudi in Rißtorf. Treffpunkt ist wie immer um 20 Uhr. Anmeldungen nimmt der Schriffter gerne entgegen. Der Hänselelerat freut sich auf zahlreiches Erscheinen.

## Die BLHV-Landsenioren laden ein! Jahresausflug

Die Landseniorinnen und Landsenioren der Bodenseebezirke im BLHV machen Ihren Jahresausflug am **Freitag, 7. Juni 2019**. Die Fahrt geht nach Buchau am Federsee. Dort besichtigen wir das Museum mit Führung und im Anschluss fahren wir weiter um die Wallfahrtskirche zu besichtigen. Danach geht es weiter in das Gasthaus Schönbläck zum Mittagessen. Nach dem Essen fahren wir weiter nach Bad Wurzach und genießen eine Fahrt mit dem Torfbähnle und werden anschließend das Museum mit Führung besichtigen. Eine kleine Stärkung gibt es dann in Form von Kaffee oder Eis. Zum Abschluss kehren wir ein im Bräuhaus in Zusdorf bevor wir dann die Heimreise antreten. Wir fahren mit einem Bus der Firma Janzen. Abfahrtszeiten sind um 07:10 Uhr beim Busunternehmen (Hüttle), 07:30 Uhr an der Stadthalle in Meßkirch und um 08:00 Uhr in

Stockach an der BLHV-Bezirksgeschäftsstelle. Der Reisepreis inklusive Führung beträgt € 30,00 pro Person. Anmeldung unbedingt erforderlich unter der Telefonnummer 07775/412 bei Georg Renner. Auf Ihre Teilnahme am Ausflug freuen sich Georg Renner (Bezirksvorsitzender der Landsenioren) und Armin Zumkeller (Geschäftsführer der Landsenioren).

## Soziales

### Selbsthilfegruppen

#### • Netzwerk Selbsthilfe

Eine umfassende Aufstellung der Selbsthilfegruppen im Landkreis Konstanz findet sich auf der Internetseite [www.selbsthilfe-kommit.de](http://www.selbsthilfe-kommit.de)

#### • Anonyme Alkoholiker

Die Selbsthilfegruppe trifft sich am **Diens- tag, 28. Mai** (immer 14-tägig) um 20.00 Uhr im Pallottiheim.

#### • Poliogruppe

Das nächste Treffen der Poliogruppe findet am **Samstag, den 25. Mai 2019**, um 14:30 Uhr, im Café Verena in Rielasingen-Worblingen, Gänseweide 7, statt. Gäste sind herzlich willkommen!"

## Sport - Vereine

### Ski-Zunft Stockach

#### Jahreshauptversammlung

Zur Jahreshauptversammlung der Ski-Zunft e.V. Stockach sind alle Vereinsmitglieder und sonstige Interessierten am **Donnerstag, den 06.06.2019**, um 20:00 Uhr, im Hotel „Fortuna“ in Stockach herzlich eingeladen. Wir freuen uns über eine zahlreiche Teilnahme an dieser Veranstaltung und weisen darauf hin, dass Anträge spätestens 8 Tage vor der Versammlung beim Vorsitzenden per E-Mail oder schriftlich eingegangen sein müssen. Zur Jugendjahreshauptversammlung, die bereits um 19.30 Uhr stattfindet, laden wir ebenfalls herzlich ein.

## Tennisclub Stockach Heimspiele

Am kommenden Wochenende finden folgende Heimspiele statt:  
Samstag, 25.05. um 9:30 Uhr spielen die U12-Jungs gegen Bermatingen.  
Um 14:00 Uhr spielen die Damen-50 gegen Böhringen und zeitgleich die Herren-50 gegen Nicolai Konstanz.  
Sonntag, 26.05. um 13:00 Uhr bestreiten die Herren-1 ihr Spiel gegen DJK Singen.  
Am Montag, 27.05. kommt es um 11:00 Uhr zur Begegnung Herren-70 (Doppelrunde) gegen Markdorf.  
Am Mittwoch 29.05. um 11:00 Uhr empfangen die Herren-70 die Gastmannschaft aus Wolterdingen.  
Am Donnerstag 30.05. (Christi Himmelfahrt) spielen um 10:00 Uhr Da-50 gegen Niedereschach und um 13:00 Uhr Herren-2 gegen Gailingen.  
Zuschauer sind bei freiem Eintritt herzlich willkommen. Die Clubanlage ist bewirtet.

## TG Stockach Schwimmabteilung Stadtmeisterschaften

Bei den diesjährigen Stadtmeisterschaften im Schwimmen siegte bei den Herren Niklas Bärtil mit 1540 Punkten von Niklas Schäffer mit 1197 Punkten und David Szabo (769 Punkte).  
Die Damenwertung gewann Isabell Lemke mit 1577 Punkten vor Victoria Bärtil (1348 Punkte) und Lea Gutemann (1255 Punkte).  
In der Jahrgangswertung der Mädchen waren Lily Reuter (2008), Jennifer Schmidt-Sinn (2009), Marie Reuter (2010), Lea Helene Thümmrich (2011), Lilli Hertell (2012) und Wieser Antonia (2013) die Siegerinnen.  
Bei den Jungen gewannen den jeweiligen Jahrgang Philipp Schäffer (2007), Roman Steinke (2008), David Raul Thege (2009), Silas Klein (2010), Niklas Tück (2011) und Tichon Mynov (2012).

# Aus den Stadtteilen

## ESPASINGEN

Ortsvorsteher: Andreas Bernhart  
Tel./Fax dienst. 2905 / Tel. privat 2919  
E-Mail: [andi.bernhart@web.de](mailto:andi.bernhart@web.de)  
Sprechzeiten: Dienstag 19 Uhr bis 20 Uhr sowie nach Vereinbarung

## Katholische Pfarrgemeinde See-End Patrozinium

Die katholische Pfarrgemeinde See-End lädt zum Patrozinium St. Germanus und Vedas-

tus am **Sonntag, den 26. Mai 2019** nach Wahlwies ein. Der Festtag beginnt mit einem feierlichen Gottesdienst um 9.30 Uhr. Nach einer kurzen Prozession schließt das Gemeindefest in Pfarrzentrum St. Josef an. Die Besucher erwartet ein geselliges Programm mit Bewirtung, Mittagstisch und Kaffee und Kuchen. Außerdem feiern wir in diesem Rahmen das 50-jährige Bestehen des Kindergartens mit einem „Tag der offenen Tür“.

Wir freuen uns über einen gut besuchten Tag in geselliger Runde.  
*Gemeindeteam Wahlwies der Seelsorgeeinheit See-End.*

## SG Stahrigen/ Espasingen

### • Ergebnisse Rundenspiele:

SG Stah/Espasingen : Hegau FV 2 0:1  
SG Stah/Espasingen 2 : DJK Konstanz 5:1

### • Vorschau Rundenspiele:

Sonntag: 26.05.2019 15 Uhr in Nenzingen SV Ors/. Nen : SG Stahrigen/ Espasingen  
Sa 26.05.2019, 13 Uhr in Überl. am Ried SG Überl/Böh 2 : SG Stah/Espasingen 2



## SV Espasingen Fußballnachwuchs gesucht

Der SV Espasingen sucht Verstärkung in allen Altersklassen.

Dank und mit unseren SG-Partnern können wir für alle Jahrgänge eine Mannschaft anbieten und suchen daher, für Jugend- und Erwachsenenteams fortlaufend nach Verstärkung.

Interessierte Fußballer und solche die es werden wollen, dürfen gerne bei den Spielen die Verantwortlichen ansprechen, unverbindlich an den Trainingseinheiten teilnehmen oder sich bei unten angegebenen Ansprechpartnern bezüglich offener Fragen und/oder Mitfahrgelegenheiten melden.

Die Trainingszeiten und -orte in der laufenden Rückrunde im Überblick:

1. + 2. Herrenmannschaft:

Di + Do 19 Uhr - 20:30 Uhr in Espasingen A-Junioren (Jahrgänge 2000 und 2001)

Mo + Mi 19 Uhr - 20:30 Uhr Espasingen B-Junioren (Jahrgänge 2002 und 2003)

Di + Do 17:45 Uhr - 19:15 Uhr in Bodman C-Junioren (Jahrgänge 2004 und 2005)

Di + Do 17:30 Uhr - 19 Uhr in Espasingen D-Junioren (Jahrgänge 2006 und 2007)

Di + Do 17:30 Uhr - 19 Uhr in Wahlwies E-Junioren (Jahrgänge 2008 und 2009)

Mo + Mi 17:30 Uhr - 19 Uhr in Wahlwies F-Junioren

mittwochs 17:30 Uhr - 19 Uhr in Wahlwies

Benjamin Auer, Spielausschuss:

01573-8842425

Sven Blaas, Spielausschuss: 0172-7309481

Jochen Seeberger, Jugendleiter:

0177-8071147

Facebook: SG Stahringen/Espasingen

## TC Bodman-Ludwigshafen TC Kids Club

Einmal in der Woche haben Kinder von 4-8 Jahren die Möglichkeit, die Sportart Tennis näher kennenzulernen und erste Erfahrungen mit und durch den Ball zu sammeln.

Wo: Tennisplatz TC Bodman-Ludwigshafen in Bodman bei den Sportanlagen

Wann: Jeden Montag von 16 - 17 Uhr

Ausrüstung wie Schläger und Bälle werden gestellt - bitte Sportschuhe und -kleidung mitbringen.

## HINDELWANGEN

Ortsvorsteher: Wolf-Dieter Karle, Tel. 4422

Sprechzeiten: Montag von 19 - 20 Uhr

sowie nach entsprechender Vereinbarung

### Geburtstag

Am 26. Mai 2019 feiert Herr Peter Meier, Mühlenweg 5, seinen 70. Geburtstag.

Herzlichen Glückwunsch!



## Ortschaftsrat Öffentliche Sitzung

Am **Montag, dem 27. Mai 2019**, findet um 20.00 Uhr im Rathaus eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt.

### Tagesordnung

1. Mitteilungen
2. Verkehrsregelung Oberdorfstraße: Stellungnahme des Ortschaftsrates
3. Planung Verabschiedung und Konstituierung des neuen Ortschaftsrates
4. Sonstiges

Gäste sind herzlich willkommen.

## Seemanns - Projektchor Wer singt mit?

Wir, der MGV - gemischter Chor, suchen begeisterte Sänger für einen Seemanns-Projektchor, der unser Konzert am 13.10.19 in der Nellenburghalle durch schmissige Seemannslieder unterstützen und bereichern soll.

Interessierte Männer können sich an die 1. Vorsitzende Regina Ellenberger (Tel. 07771/5496) oder an den Chorleiter Eberhard Graf (Tel. 0176/84657998) wenden.

## Altenwerk St. Michael Mai - Fahrt

Das Altenwerk St. Michael veranstaltet die Mai - Fahrt am **Mittwoch, den 29. Mai 2019**. Die Fahrt führt uns nach Heitersheim im Markgräflerland zum Spargelessen in das Weingut Schmid. Der Nachmittag steht den Teilnehmern zur freien Verfügung in Bad Krozingen. Ein Abschluss am Abend auf der Rückfahrt ist nicht vorgesehen.

### Die Abfahrtszeiten sind:

- 9.30 Uhr Zizenhausen (Bushaltestelle)
- 9.40 Uhr Raithaslach (Bushaltestelle)
- 9.45 Uhr Mahlsbüren i. Hg (Bushaltestelle)
- 9.50 Uhr Hindelwangen (Bushaltestelle Tuttlinger Str. / Avia - Tankstelle)
- 10.00 Uhr Stockach (Mode KiK)
- 10.02 Uhr Stockach (La Roche Platz)
- 10.05 Uhr Stockach (Busbahnhof)

## NV Nellenburg-Hindelwangen Sommer- und Helferfest

Der NV Nellenburg Hindelwangen e.V. veranstaltet ein Sommerfest und Helferfest am **Samstag, 8. Juni 2019**, ab 18.00 Uhr in der Firmenhalle bei Andi Meier, Himmelreichstr. 5. Hierzu sind alle Mitglieder, Helfer und Helferinnen bei den Fasnachtsveranstaltungen 2019 sowie alle anderen Personen, die uns mit „Aufmerksamkeiten“ am Umzugsweg verwöhnen, eingeladen.

*Wir freuen uns auf Euer Kommen und ein paar gemütliche Stunden.  
Peter Meier, Präsident*

## HSV Hindelwangen e.V. Spiel ohne Grenzen

Am **Sonntag, den 7. Juli 2019** um 10.30 Uhr veranstaltet der HSV Hindelwangen e.V. wieder sein traditionelles "Spiel ohne Grenzen" auf dem Sportplatz Hindelwangen.

Wir laden Euch recht herzlich zu diesem Familienfest ein; bei lustigen, spannenden und schönen Spielen einen netten Tag zu verbringen. Wie immer erhalten auch alle Mannschaften einen kulinarischen Preis.

Für das leibliche Wohl: bei Mittagessen, Kaffee und Kuchen sowie allen Getränken ist bestens gesorgt. Darum braucht Ihr Euch um dieses nicht zu kümmern.

Pro Mannschaft müssen es 6 Teilnehmer sein, das Mindestalter ist 16 Jahre.

Die Startgebühr beträgt 25 Euro.

Anmeldung bitte bis spätestens 30. Juni 2019 unter Tel. 07771 / 920 796 bei Wilfried und Edeltraud Krenz.

Zuschauer sind natürlich herzlich willkommen.

Auf einen gelungenen Spieltag freut sich der HSV

*Thomas Kummnik, 1. Vorsitzender*

## HOPPETENZELL

Ortsvorsteher Paul Engst, Tel. 07775 417  
Sprechzeiten: Montag von 19.00 - 21.00 Uhr  
Herrengasse 2, sowie nach entsprechender Vereinbarung.

Ortschaftsverwaltung Öffnungszeiten:  
Donnerstag 08.30 - 11.30 Uhr

### Geburtstag

Herr Alfons Kempfer,  
Johanniterstr. 19,  
wird am 27. Mai  
70 Jahre alt.

Herzlichen Glückwunsch!



## Ortschaftsrat Aus der Sitzung

Protokollauszug der Sitzung am 16.5.2019

1. Mitteilungen

- Der Fallschutz aus Kies an den Spielplätzen ist oft durch Katzenkot verunreinigt. Leider gibt es laut Auskunft der Technischen Dienste hier keine andere Lösung.

- Die ungepflegten Baumscheiben in der Herrengasse werden von Herrn Stetter begutachtet.

2. Verkehrsangelegenheiten

Zu diesem Tagesordnungspunkt war Herr Tilsner vom Ordnungsdienst Stockach anwesend. Folgende Punkte wurden angesprochen:

- Im Neubaugebiet sollen Tempo 30 Zonen eingerichtet werden.

- Vom Ortsende bis zum Friedhof soll eine Geschwindigkeitsbeschränkung auf 60 km/h geprüft werden.

- In der Johannerstraße soll ein einseitiges Parkverbot von Hausnr. 11 bis Einmündung Alois-Sartory-Straße aufgestellt werden.  
- Das Halteverbotsschild in der Glockergasse soll wieder aufgestellt werden.  
- Wegen häufigem Parken auf Gehwegen soll der ruhende Verkehr sporadisch kontrolliert werden.  
- Das Ortseingangsschild soll ca. 50 m Richtung Friedhof versetzt werden.  
3. Bauangelegenheiten  
Dem Bauantrag auf Erstellung eines Wohnhauses auf Flst. 712/9 wird zugestimmt.  
Dem Bauantrag auf Einbau eines Bades in bestehende Garage auf Flst. 419/1 wird zugestimmt.  
4. Entschlammung der Weiher im Schoren  
Das geplante Modellprojekt im Biotopverbund Stockach zur Entschlammung der Weiher und teilweiser Rodung der Weiden wird zustimmend zur Kenntnis genommen.  
5. Verschiedenes  
Die Eisenpfähle und Drähte im Flst. 137 sollen von den Technischen Diensten entfernt werden, damit eine bessere Beweidung stattfinden kann.

P. Engst, OV

## Narrenverein Hoppetenzell Alteisensammlung

Die Holzer aus Hoppetenzell werden am **Samstag, 25. Mai 2019** ab ca. 9 Uhr eine Alteisensammlung in Hoppetenzell durchführen.

## MAHLSPÜREN I. HG.

Ortsvorsteherin: Heidi Gitschier, Tel. 2437  
ovmih@stockach.de

Sprechzeiten:  
Freitag, 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

## Freiwillige Feuerwehr Vatertagsfest

Zu unserem Vatertagsfest am **Donnerstag, 30.05.** am Feuerwehrgerätehaus laden wir Sie herzlich ein. Ab 10:30 sind wir für Sie da und haben wieder leckere Bohnen mit Spätzle für Sie gekocht. Nach dem Essen können Sie sich den Nachmittag mit leckerem Kuchen versüßen.

Auf Ihr Kommen freut sich die  
Freiwillige Feuerwehr Stockach  
Abteilung Mahlspüren im Hegau

## Redaktionsschlussänderung

Wegen des **Feiertags Christi Himmelfahrt am 30. Mai 2019** wird der Redaktionsschluss für die **Ausgabe Nr. 22** auf

**Freitag, 24. Mai 2019, 9.00 Uhr**

vorverlegt. Wir bitten um Beachtung!

## MAHLSPÜREN I.T. SEELFINGEN

Ortsvorsteher Herbert Rebstein  
Tel. 2085 bzw. 1722 (privat)  
Pfullendorferstraße 9

Sprechzeiten:  
Dienstag von 18.00 - 19.30 Uhr  
sowie nach entsprechender Vereinbarung

## CDU - Stadtverband Kandidatenvorstellung

Unter dem Motto Bewährtes Know-how frische Ideen und Liebe zu unserer Stadt mit Ihren Ortsteilen möchten wir Sie herzlich am **Donnerstag, den 23.05.2019** um 20.00 Uhr im Schützenhaus in Seefingen einladen. Wir freuen uns auf Ihre Anregungen und den Gedankenaustausch mit Ihnen. Gleichzeitig haben Sie die Möglichkeit, unsere Kandidatinnen und Kandidaten für den Stockacher Gemeinderat und den Ortschaftsrat von Mahlspüren im Tal / Seefingen kennen zu lernen.

**Bitte beachten Sie bei der Wahl das Merkblatt zur Wahl des Ortschaftsrates!**  
Ihre CDU Stockach

## Alte Schule Mahlspüren Spieleabend

Unser nächster Spieleabend ist am **Freitag, den 24.05.2019** um 19.30 Uhr in der alten Schule in Mahlspüren im Tal.  
Birgit Rebstein

## NV Taubenriedgärtner

### • Neues Häs oder Änderungen?

Wer noch ein neues Häs braucht oder Änderungen am vorhandenen Häs benötigt, bitte bis zum 31. Mai bei Martina Braun melden (Tel. 5752).

### • Helferfest am 1. Juni

Helferfest für das vergangene Jahr (Jubiläum, Kuhschiss und restliche Fasnet) ist am Samstag, 1. Juni ab 18:00 Uhr beim Feuerwehrhaus.

Damit wir wegen des Essens besser planen können, meldet Euch bitte bis zum 25. Mai bei Frank Thum (Tel. 6738) oder Benjamin Hochweber (Tel. 013 7443446) an. Wir freuen uns mit Euch ein tolles Fest zu feiern und euch für Eure Unterstützung über die ganze Zeit Danke zu sagen.  
der Elferrat

## RAITHASLACH

Ortsvorsteher:  
Klaus Kabisreiter, Tel. 2471  
Sprechzeiten:  
Montag von 19.00 bis 20.00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

## Mit Weihrauch-Meditation Taizé – Gebet

Am **Sonntag, 26.05.2019** lädt die Gruppe Konvitus zum Taizé-Gebet um 18:30 Uhr in die Kirche St. Konrad in Raithaslach ein. Unter dem Motto „Wie Weihrauch steigt mein Gebet zu Dir“ erwartet die Besucher ein meditatives Gebet mit Taizé-Gesängen und Stille.

## Freiwillige Feuerwehr Stockach Abteilung Raithaslach Frühjahrsauptprobe

Die Freiwillige Feuerwehr Stockach Abteilung Raithaslach führt am **Mittwoch, 29.05.2019** um 19:00 Uhr beim Anwesen Klaus Kabisreiter im Haldenweg 2 ihre Frühjahrsauptprobe durch. Die Bevölkerung ist dazu recht herzlich eingeladen.  
gez. Abt. Kdt. Markus Kaupert

## WAHLWIES

Ortsvorsteher Udo Pelkner  
Tel. Rathaus Wahlwies, 802-590, Fax 4074  
U. Pelkner@stockach.de

Sprechzeiten:  
Montag: 15.00 - 17.00 Uhr  
Dienstag bis Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr  
sowie nach entsprechender Vereinbarung

Öffnungszeiten der Ortschaftsverwaltung:  
Montag 13.00 bis 17.00 Uhr  
Dienstag bis Freitag 08.00 bis 12.00 Uhr  
Tel. 802-590  
OVWahlwies@Stockach.de

## Geburtstag

Frau Ingeborg Stute  
wird am 30. Mai 2019  
80 Jahre

Herzlichen Glückwunsch



## Rathaus Wahlwies

### • Fundsache

Es wurde 1 Leckerli-Säckchen abgegeben.

### • Rentenanträge

In der Zeit von 30.05.19 bis 10.06.19 werden beim Rathaus Wahlwies keine Rentenanträge bearbeitet.

## Katholische Pfarrgemeinde See-End Patrozinium

Die katholische Pfarrgemeinde See-End lädt zum Patrozinium St. Germanus und Vedastus am **Sonntag, den 26. Mai 2019** nach Wahlwies ein. Der Festtag beginnt mit einem feierlichen Gottesdienst um 9.30 Uhr. Nach einer kurzen Prozession schließt das Gemeindefest in Pfarrzentrum St. Josef an. Die Besucher erwartet ein geselliges Programm mit Bewirtung, Mittagstisch und Kaffee und Kuchen. Außerdem feiern wir in diesem Rahmen das 50-jährige Bestehen des Kindergartens mit einem „Tag der offenen Tür“.

Wir freuen uns über einen gut besuchten Tag in geselliger Runde.  
Gemeindeteam Wahlwies  
der Seelsorgeeinheit See-End.

## Kindergarten St. Leonhard Tag der offenen Türe

Am **Sonntag, 26. Mai** ist das Patrozinium in Wahlwies. Wie jedes Jahr werden wir uns dort mit einer Gesangeinlage seitens des Kindergartens einbringen. In diesem Jahr feiern wir gleichzeitig auch das 50-jährige Bestehen des Kindergartens mit einem Tag der offenen Türe. Der Kindergarten ist ab 11 Uhr für alle Interessierten zum Besichtigen geöffnet. Das gemeinsame Singen mit Familien und Kindern wird um 13.30 Uhr sein und es wäre toll, wenn Sie alle mit dabei wären. Ab 14 Uhr bietet der Kindergarten Kinderschminken, eine Aktion in der Kinderwerkstatt und Spielen im Garten an. Im Kindergarten werden alle Räumlichkeiten zum Anschauen geöffnet sein, außerdem wird die erstellte Chronik ausgestellt.

Wir freuen uns auf viele Gäste

## Klassenspiel der achten Klasse Herr der Diebe

Die achte Klasse der Freien Waldorfschule Wahlwies führt von **Mittwoch, den 29. Mai – bis Sonntag, den 1. Juni 2019**, jeweils 19.30 Uhr im Gelben Saal „Herr der Diebe“ nach dem Jugendroman von Cornelia Funke auf. Unterstützt wird die Klasse durch ihren Klassenlehrer Herbert Göller und den Theaterpädagogen Claudius Hoffmann, der das Stück für die Bühne bearbeitet hat. „Weil die Waisenbrüder Bo und Prosper nicht getrennt werden möchten, beschließen sie, für immer zusammen zu bleiben und brechen gemeinsam nach Venedig auf, weil ihre Mutter immer von dieser Stadt in den höchsten Tönen geschwärmt hatte. Doch dort gibt es so einige Überraschungen“.

Die Klasse freut sich auf viele Besucher.

Weitere Infos unter:  
www.waldorfschule-wahlwies.de.  
Eintritt frei. Kartenreservierung unter  
schulbuero@waldorfschule-wahlwies.de.

## DRK Stahringen-Wahlwies Seniorenausflug

Der diesjährige Seniorenausflug des DRK Stahringen-Wahlwies findet am **Samstag, den 31.08.2019** statt. Einladung und genauere Info folgen zum späteren Zeitpunkt.  
*Ihre DRK-Bereitschaft*

## Clubheim des FC Wahlwies ALL YOU CAN EAT

Minihaxen mit Salat!  
**Am 29.05.2019** um 19.30 Uhr im Clubheim des FC Wahlwies.  
Zum Preis von: 10€ pro Person.  
Anmeldung bis 24.05.2019  
unter 01728429509.

## TC Bodman-Ludwigshafen TC Kids Club

Einmal in der Woche haben Kinder von 4-8 Jahren die Möglichkeit, die Sportart Tennis näher kennenzulernen und erste Erfahrungen mit und durch den Ball zu sammeln.  
Wo: Tennisplatz TC Bodman-Ludwigshafen in Bodman bei den Sportanlagen  
Wann: Jeden Montag von 16 – 17 Uhr  
Ausrüstung wie Schläger und Bälle werden gestellt – bitte Sportschuhe und -kleidung mitbringen.

## WINTERSPÜREN

Ortsvorsteher Olaf Patzke, Tel. 2593  
Öffnungszeiten: Dienstag von 19 - 20 Uhr  
und am Donnerstag von 20.15 - 21.00 Uhr

## Rentner Stammtisch

Nächster Rentnerstammtisch ist am Freitag, 24. Mai, 19.00 Uhr im Clubheim des Sportvereins.

## Musikverein Winterspüren Termine

DO 23.05. Musikprobe  
DO 30.05. 13:30 Auftritt in Friedberg

## WiSeLi

- **Vororchester**  
FR 24.05. 17:30 Uhr Probe
- **Jugendkapelle**  
FR 24.05. 18:30 Uhr WiSeLi Probe

## SV Winterspüren 1923 e.V. Vatertagstreff

Am **30.05.2019** findet zum nunmehr 20. Mal ab 10.30 Uhr das Vatertagstreffen des Fördervereins des Sportvereins Winterspü-

ren in der Lichtberghalle in Winterspüren statt.

Hierzu möchten wir alle Mitglieder, Ortsansässige und Vatertagsreisende recht herzlich einladen. Neben den typischen Speisen und Getränken werden als kulinarische Spezialität Feinschmecker-Haxen angeboten. Die musikalische Umrahmung der Veranstaltung übernimmt der Musikverein Sentenhart.

Über Ihr Kommen freut sich der Förderverein des Sportvereins Winterspüren und wünscht allen Gästen viel Spaß.

## Förderverein der GS Winterspüren e.V. Jahreshauptversammlung

Am **Dienstag, den 04.06.2019** findet um 20:00 Uhr in der Grundschule Winterspüren die Jahreshauptversammlung des Fördervereins der Grundschule Winterspüren statt. Wir laden alle Mitglieder, Helfer und Interessierten herzlich ein und freuen uns über Ihr Interesse an der Arbeit des Fördervereins.

*Der Vorstand*

## ZIZENHAUSEN

Ortsvorsteher: Michael Junginger  
Tel.: 07771 2233, Fax 07771 916747  
E-Mail: ov.zizenhausen@web.de

Ortschaftsverwaltung Öffnungszeiten:  
Montag, Dienstag, Freitag jeweils  
von 8.00 - 11.30 Uhr,  
Mittwoch 13.00 - 18.00 Uhr

## Sprechzeiten Ortsvorsteher

Donnerstag, 23. Mai 18.00-19.00 Uhr und nach Vereinbarung

## Geburtstag

Frau Gisela Weiler,  
Im Langacker 16,  
wird am 27. Mai  
80 Jahre alt.

Herzlichen Glückwunsch!



## Ortschaftsrat Öffentliche Sitzung

Die nächste Sitzung findet am **Donnerstag, 23. Mai** ab 19.30 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses statt.

### Tagesordnung:

1. Protokoll-Entwurf Nr. 4 - betr. Sitzung vom 11.4.2019
  2. Mitteilungen
  3. Bürgerfragestunde
  4. Bauangelegenheiten
  5. Sonstiges
- Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

**Wandergruppe TV Zizenhausen  
IVV-Wandertag**

Die Wandergruppe beteiligt sich am **Sonntag, 26. Mai** an dem IVV-Wandertag in Menggen. Dort kann von 7.30-13.30 Uhr gewandert werden.

**FSG Zi/Hi/Ho**

**• Ergebnisse Aktive**

FSG I - SG Liggeringen/Güttingen	2:4
Hegauer FV 3 - FSG II	2:4
FC HoSe - FSG III	6:4
FSG Frauen - SV Worblingen	7:2

**• Ergebnisse Jugend**

A-Jgd SG Win - TuS Immenstaad	2:1
B1-Jgd SG Sto - FC Überlingen	1:3
C1-Jgd SG Sto - Hegauer FV	2:1
Hegauer FV - D1-Jgd SG Ziz	1:1
VFR Stockach E-Jgd SG Ziz	19:0
SV Degg-tal - C-Juniorinnen FSG Ziz	2:2

**• Vorschau Aktive**

FC Steißlingen - FSG I  
So. 26.05.19 - 15:00 Uhr in Steißlingen  
FSG II - FC Steißlingen II  
So. 26.05.19 - 12:45 Uhr in Hoppetenzell  
FSG III - SG Sipplingen  
So. 26.05.19 - 10:30 Uhr in Hindelwangen  
SG Owingen-Bill. - FSG Frauen  
So. 26.05.19 - 10:30 Uhr in Owingen

**• Vorschau Jugend**

A-Jgd SG Winterspüren - SG Herdwangen  
Fr. 24.05.19 - 18:30 Uhr in Zoznegg  
SG Gottmadingen - B1-Jgd SG Stockach  
So. 26.05.19 - 11:30 Uhr in Hilzingen  
SG Überl./Ried - C1-Jgd SG Stockach  
So. 26.05.19 - 13:00 Uhr in Überl./Ried

C2-Jgd SG Stockach - SG Gailingen  
So. 26.05.19 - 13:30 Uhr in Zizenh.  
D1-Jgd SG Zizenhausen - FC Radolfzell  
Fr. 24.05.19 - 18:00 Uhr in Hopptenzell  
SV Volkertshausen - D2-Jgd SG Zizenh.  
Sa. 25.05.19 - 13:00 Uhr in Volkertsh.  
E-Jgd SG Zizenhausen - SG Hödingen  
Sa. 25.05.19 - 11:45 Uhr in Hoppetenzell  
C-Juniorinnen FSG Ziz - SG Owingen-Bil.  
Sa. 25.05.19 - 11:30 Uhr in Hoppetenzell

**• Tag des Mädchenfußballs**

Ihr seid Mädchen zwischen 6 und 15 Jahren und habt Lust auf Fußball oder wollt einfach mal schnuppern, ob das was für euch wäre? Dann habt ihr jetzt die Möglichkeit! Wir veranstalten am 1. Juni unseren Tag des Mädchenfußballs und ihr seid herzlich eingeladen. Jede Teilnehmerin erhält ein DFB-Shirt und ein Getränk. Wir freuen uns auf viele interessierte Fußballerinnen!

**TAG DES MÄDCHENFUSSBALLS**

**MACH MIT!**

**AUSRICHTER: FSG ZIZENHAUSEN**  
**WANN: 1. JUNI 2019**  
**WO: SPORTGELÄNDE ZIZENHAUSEN**

Einladet sind alle Mädchen von 6 bis 15 Jahren, egal ob mit oder ohne Fußballerfahrung. Einfach vorbeikommen und dabei sein. Für Fußballbetriebe und die, die es noch werden wollen.

Regien: Ab 11.00 Uhr

Schnuppertraining mit DFB-Stützpunktleiter, kleines Fußballturnier, Fortschrittsklausur mit Raclenmessung (keine Preise).

Jede Teilnehmerin erhält ein DFB-Shirt und ein Getränk.

Infos: [www.fsg-ziz.de](http://www.fsg-ziz.de)

<http://maedchenteams.dfb.de>

Eine Veranstaltung des DFB in Zusammenarbeit mit den Landesverbänden

# Kirchliche Nachrichten

**Seelsorgeeinheit Stockach**

- St. Michael, Hindelwangen**
- St. Georg, Hoppetenzell**
- St. Oswald, Stockach**
- Herz-Jesu, Zizenhausen**
- St. Konrad, Raithaslach**
- St. Vitus, Mahlsbüren i.H.**
- St. Martin, Mühlingen**
- St. Vitus, Zoznegg**
- St. Barbara, Gallmannsweil**
- St. Peter und Paul, Mainwangen**

**• Pfarrbüro Stockach**

Pfarrstr. 3, Stockach  
Tel.: 07771-2398, Fax: 07771- 63180  
[sekretariat@kath-stockach.de](mailto:sekretariat@kath-stockach.de)  
[www.kath-stockach.de](http://www.kath-stockach.de)  
Bürozeiten Stockach:  
Mo-Do: 8.30-12 Uhr und 13.30-17 Uhr,  
Fr: 8.30 - 12 Uhr und 13.30 - 16 Uhr

**• Pfarrbüro Mühlingen**

Hauptstr. 26, 78357 Mühlingen  
Tel: 07775/1070, Fax: 07775/1079  
[pfarramt-st-martin@kath-stockach.de](mailto:pfarramt-st-martin@kath-stockach.de)  
[www.pfarramt-st-martin.de](http://www.pfarramt-st-martin.de)  
Bürozeiten Mühlingen:  
Mo 8.00 - 11.30 Uhr

**• Gottesdienste**

**Freitag, 24.5.19**

Keine Hl. Messe in Stockach  
10.30 Mühlingen: Goldene Hochzeit von Klaus und Margitta Kratzer  
18.30 Zizenhausen: Hl. Messe  
18.30 Zoznegg: Rosenkranz  
19.30 - 20.30 Stockach, Meditationsraum:  
Zeit für Stille - Zeit für Gott

**Samstag, 25.5.19**

4.30 Mühlingen: Beginn der Pfarreienwallfahrt - Treffpunkt Pfarrkirche St. Martin - 11.45 Uhr  
Schenkenberg, Hl. Messe (Pfr. Benz)

15.00 Stockach, Loretokapelle: Taufe von Ida Sophie Dummel  
17.00 - 18.00 Stockach: Beichtgelegenheit bei Pfarrer Lienhard  
17.45 Stockach: Rosenkranz  
18.30 Stockach: Sonntagvorabendmesse (Pfr. Lienhard)  
**Sonntag, 26.5.19**  
9.00 Raithaslach: Hl. Messe (Pfr. Lienhard), Heinrich Keller und verst. Angehörige - Anton Joos  
9.30 Hoppetenzell: Hl. Messe (Pfr. Stier), f. Luise Wurst und verst. Angehörige  
9.30 Mainwangen: Hl. Messe (Pfr. Benz), f. Erika und Hermann Steinmann und verst. Angehörige  
10.30 Stockach: Hl. Messe (Pfr. Lienhard)  
13.30 Mühlingen: Rosenkranz  
14.00 Mahlsbüren: Maiandacht (Pfr. Lienhard)  
18.00 Stockach: Hl. Messe in polnischer Sprache

18.00 Stockach: Rosenkranz für Priester- und Ordensberufe

18.30 Raithaslach: Taizé-Gebet

18.30 Zoznegg: Rosenkranz

19.00 Mainwangen: Maindacht (Pfr. Benz), mitgestaltet vom Kirchenchor

#### **Montag, 27.5.19**

10.00 Stockach, Meditationsraum: „Mütter beten“

18.30 Mühlingen: Rosenkranz

19.00 Mühlingen: Hl. Messe

#### **Dienstag, 28.5.19**

7.00 – 8.00 Stockach: Stille Anbetung in der Unterkirche

9.00 Stockach, Kindergarten: Hl. Messe

16.00 Stockach, Casa Reha: Hl. Messe im Haus Svenja

18.00 Zizenhausen: Rosenkranz

18.30 Hindelwangen: Hl. Messe, f. Johann und Olga Guggel

19.00 Mainwangen: Hl. Messe

#### **Mittwoch, 29.5.19**

19.00 Stockach: Vorabendmesse zu Christi Himmelfahrt (Pater Soji)

#### **Donnerstag, 30.5.19**

9.00 Stockach: Beginn der Prozession - Beginn auf dem Gelände der Casa Reha, auf dem zentralen Platz an der Hütte - Prozession nach Loreto - Anschließend, um ca. 9.50 Uhr Eucharistiefeier in der Loretokapelle (Pfr. Lienhard) - Bei schlechtem Wetter ist die Messe um 9 Uhr in der St. Oswald-Kirche. Zum Zeichen dafür läuten alle Glocken um 8.30 Uhr.

9.00 Mühlingen: Hl. Messe (Pfr. Benz), anschließend Flurprozession

9.30 Hoppetenzell: Festgottesdienst zu Christi Himmelfahrt (Pater Soji), anschl. Prozession

14.30 Hoppetenzell: Taufe von Marius Renner

18.30 Zizenhausen: Maiandacht (Andachtsteam)

19.00 Gallmannsweil: Maiandacht (Pfr. Benz), mitgestaltet vom Kirchenchor

#### **• Zeit für Stille – Zeit für Gott**

Der nächste Termin ist am Freitag, 24. Mai, von 19.30 – 20.30 Uhr im Meditationsraum von St. Oswald.

*Herzliche Einladung!*

#### **• Maiandacht in Mahlspüren Hg. /St. Vitus**

Schön, dass du da bist - heißt es in der Maiandacht am **Sonntag, 26. Mai**, um 14 Uhr in der St. Vitus Kirche in Mahlspüren im Hegau. Danach Kaffee und Kuchen im Dorfgemeinschaftshaus.

Wir freuen uns auf Euren Besuch

*Das Gemeindeteam Mahlspüren im Hegau*

#### **• Taizé-Gebet in Raithaslach**

Das nächste Taizé-Gebet findet am **Sonntag, 26. Mai**, um 18.30 Uhr in der Kirche St. Konrad in Raithaslach statt. Herzliche Einladung!

#### **• „Mütter beten“**

Wir treffen uns wieder am **Montag, 27. Mai**, um 10.00 Uhr für eine Stunde im Meditationsraum (neben der Unterkirche der St. Oswald-Kirche). Es treffen sich Mütter und

Großmütter und auch Frauen ohne eigene Kinder, die für andere, die ihnen nahestehen, beten möchten, um ihren Dank und ihre Fürbitte vor Gott zu bringen. Herzliche Einladung an alle Interessierten!

#### **• Bibelabend: „Das Buch Rut“**

Am **Dienstag, 28. Mai 2019**, findet um 19.30 Uhr ein Bibelabend des Kath. Bildungswerks statt. Der Abend wird mit gemeinsamem Lesen des Buches Rut und Gespräch über den biblischen Text gestaltet. Kein Vortrag! Dauer – etwa 60 Min.

Herzliche Einladung an alle, die sich von diesem biblischen Buch überraschen lassen wollen! Ort: Pallottiheim (Pfarrstr. 3, Stockach).

#### **• Alpha-Fest am 29. Mai in Stockach**

Am **Mittwoch, den 29. Mai**, gibt es um 19 Uhr endet der erste Alphakurs mit einem schönen Fest im Pallottiheim in Stockach. Über 40 Personen treffen sich seit Mitte März regelmäßig, um miteinander zu essen, einen spannenden Film zu einem wichtigen Lebens- und Glaubenthema anzuschauen und sich darüber in Kleingruppen auszutauschen. Nun wollen wir – das Alphakursteam – alle herzlich einladen, die sich das einfach mal anschauen wollen. Eine Anmeldung ist nicht nötig.

Der nächste Alphakurs startet dann nach den Sommerferien.

*Das Alphakursteam*

## **Seelsorgeeinheit Hohenfels**

#### **• Katholisches Pfarramt**

Hauptstr. 35, 78355 Hohenfels

Tel.: 07557/339 Fax: 07557/929062

E-Mail: pfarramt@se-hohenfels.de

Website: www.se-hohenfels.de

Leiter: Pfr. Claus Michelbach, PfAdm.

Subsidiar: Pfr. i. R. Heinrich Moll, Tel.: 07771/8777933

Dienst- u. Bürozeiten im Pfarramt Liggersdorf:

Mo, Di, Do.: 10.00 – 12.00 Uhr

Mittwoch: 14.00 – 16.00 Uhr

Pfarrbüro geschlossen vom **27. – 29. Mai**

#### **• Gottesdienste**

##### **Freitag, 24. Mai**

17.30 Uhr Liggersdorf Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Selgetsweiler Hl. Messe (f. Hermann u. Maria Bruggner; f. Josef u. Frida Gassner u. Ang.)

##### **Samstag, 25. Mai**

9.30 Uhr Seelfingen Taufe des Kindes Leonie Gut

17.30 Uhr Winterspüren Taufe des Kindes Noah Elias Hermann

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Vorabendmesse (f. Johanna u. August Steinmann)

##### **Sonntag, 26. Mai**

9.00 Uhr Liggersdorf Hl. Messe (f. d. Pfarrgemeinden), anschl. Flurprozession

Glaubensforum Hohenfels

14.30 Uhr Liggersdorf Andacht in der Kirche

15.00 Uhr Kaplanei Zukunft der Kirche - ohne Priester?

Vortrag von P. Dr. Johannes Nebel FSO

Austausch, anschl. Kaffee und Kuchen (Ende ca. 17.00 Uhr)

Herzliche Einladung!

#### **Montag, 27. Mai**

18.30 Uhr Deutwang Rosenkranz

#### **Dienstag, 28. Mai**

18.30 Uhr Deutwang Beginn des Firmkurses 2019 im DGH

20.15 Uhr Liggersdorf Gebetskreis des Alphakurses (Kaplanei) – Mitbetende willkommen!

#### **Mittwoch, 29. Mai**

18.00 Uhr Mindersdorf Rosenkranz

18.30 Uhr Hochamt - Vorabendmesse zu Christi Himmelfahrt (f. d. Pfarrgemeinden; f. Andreas Möller u. Ang.)

#### **Donnerstag, 30. Mai**

Christi Himmelfahrt

Kollekte für den Maialtar

9.00 Uhr Seelfingen Hl. Messe (Jtg. f. Erna Rieger), anschl. Flurprozession

## **Seelsorgeeinheit See-End**

#### **St. Peter und Paul Bodman**

#### **St. Otmar Ludwigshafen**

#### **St. Germanus u. Vedastus Wahlwies**

#### **St. Nikolaus Espangien**

#### **• Pfarrbüro**

Das gemeinsame Pfarrbüro befindet sich in Ludwigshafen, St. Otmar Str. 2, Tel. 07773-52 39. Fax: 07773-75 68

mail@kath-pfarramt-ludwigshafen.de

www.kath-see-end.de

#### Bürozeiten:

Montag, Dienstag, Donnerstag und

Freitag jeweils von 9.00 - 12.00 Uhr

Mittwoch: 15.00-18.00 Uhr

#### **• Gottesdienste**

##### **Freitag, 24. Mai**

Ludwigshafen

15.00 Uhr: Rosenkranz

zur göttlichen Barmherzigkeit

Keine Eucharistiefeier

##### **Samstag, 25. Mai**

Bodman

18.30 Uhr: Vorabendmesse

(im Gedenken an Maria Huber, Alfons und Leo Roski, Landfried Gentner, Berta, Günter und Alexander Tkacz und verst. Angehörige, Rosa und Nikolaus Schenk)

##### **Sonntag, 26. Mai**

Wahlwies

9.30 Uhr: Festgottesdienst zum Patrozinium St. Germanus und Vedastus, mitgestaltet vom Kirchenchor.

anschl.: Prozession und Pfarrgemeindefest im und um das Pfarrzentrum St. Josef und

„Tag der offenen Tür“ im Kindergarten St. Leonhard zum 50-jährigen Bestehen.

Bodman

18.30 Uhr: Maiandacht

an der Lourdes Grotte

Ludwigshafen

18.00 Uhr: Rosenkranzgebet

##### **Dienstag, 28. Mai**

Bodman

18.30 Uhr: Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Mittwoch, 29. Mai**

Bodman  
8.00 Uhr: Morgenlob - Laudes  
Wahlwies  
8.30 Uhr: Rosenkranzgebet  
9.00 Uhr: Eucharistiefeier  
in der Pfarrkirche

**Donnerstag, 30. Mai**

Christi Himmelfahrt – Hochfest  
Tag der Seelsorgeeinheit  
Bodman / Ludwigshafen / Espasingen /  
Wahlwies  
9.15 Uhr: Sternprozession zu „Müllers Obst-  
kiste“  
Treffpunkte: Bodman: Sporthalle  
Ludwigshafen: Parkplatz am Campingplatz  
Espasingen und Wahlwies: Kirche Espasin-  
gen  
10.00 Uhr: Familiengottesdienst bei „Müllers  
Obstkiste“  
Mitgestaltet von der Kirchenband PPO

**• Ökum. Kindergottesdienst in Wahl-  
wies**

Wer hat Lust und Zeit mitzuarbeiten?  
Wir wollen immer am 1. Sonntag im Monat  
um 10.30 Uhr in der ev. Johanneskirche ein-  
en Kindergottesdienst feiern und laden  
dazu alle Kinder ab 5 Jahren ein.  
Start nach den Sommerferien.  
Wer macht mit?  
Bitte meldet euch bei Interesse bei Christi-  
ne Kazmaier unter 07771/9179123 oder bei  
Monika Schick unter 07771/6389952

## Evangelische Kirchengemeinde Stockach

**• Pfarramt**

Tuttlinger Straße 2, 78333 Stockach  
Sekretariat Heike Auer  
Di., Do. und Fr. von 10 bis 12 Uhr  
Mi. von 16 bis 19 Uhr  
Tel. (07771) 2641 / Fax (07771) 929592  
sekretariat@ev-kirche-stockach.de  
www.ev-kirche-stockach.de  
In seelsorgerlichen Notfällen ist Pfarrer  
Rainer Stockburger erreichbar unter Tel.  
9198445  
Am **Freitag, den 31. Mai** bleibt das Pfarramt  
geschlossen.

**• Gottesdienste****Freitag, 24.05.**

14:30 Uhr Gottesdienst im Evangelischen  
Seniorenheim mit Prädikantin Petra Domm

**Freitag, 24.05.**

16:00 Uhr „Hallo Gott“  
Gottesdienst „Kunterbunt“ für Jung & Alt  
in der Melanchthonkirche

**Sonntag, 26.05.**

10:00 Uhr Themengottesdienst:  
„An Gottes Hand, in Gottes Hand“ in der  
Melanchthonkirche mit Prädikantin Domm

**• Sonstiges****Montag, 27.05.**

19:30 Uhr Probe Gospelchor  
im evangelischen Gemeindehaus

**Dienstag, 28.05.**

09:30 Uhr Krabbelbammelgruppe

Treffen für Eltern mit Kindern zwischen 0  
und 3 Jahren zum Austausch und Spielen/  
Singen im evangelischen Gemeindehaus  
15:30 Uhr „Weltcafé“

im evangelischen Gemeindehaus:  
Unser Begegnungscafé für Menschen aus  
aller Welt und Einheimischen aus Stockach  
freut sich immer über neue Gesichter –  
Sie sind herzlich eingeladen! Für Kaffee und  
Tee ist gesorgt, über Kuchenspenden wür-  
den wir uns riesig freuen!!!

Des Weiteren sind wir nach wie vor dankbar  
über helfende Hände:

Wenn Sie Lust haben sich regelmäßig oder  
unregelmäßig zu engagieren, melden Sie  
sich bitte im evangelischen Pfarramt oder  
bei der Kulturbrücke Stockach:  
info@kulturbruecke-stockach.de

19:30 Uhr Probe Singkreis im evangelischen  
Altenpflegeheim, Zoznegger Straße 17

**Donnerstag, 30.05.**

Gottesdienst an Himmelfahrt im Grünen  
Regio-Gottesdienst im Freien am 30. Mai  
2019 zusammen mit der Kirchengemein-  
de Steißlingen-Langenstein in Schoren auf  
dem Sportplatz (nahe Steißlingen-Wiechs)  
um 10:30 Uhr. Familien mit Kindern sind will-  
kommen. Anschließend Grillen. Bitte Grill-  
gut mitbringen. Überdachung vorhanden.  
Fahrdienste werden angeboten. Bitte im  
Pfarramt melden unter Tel. 2641.

**Freitag, 31.05.**

14:30 Uhr Himmelfahrts-Gottesdienst  
im Evangelischen Seniorenheim mit  
Prädikantin Petra Domm  
18:30 Uhr Abendgebet in der Kranken-  
haus-Kapelle Stockach mit Taizé Liedern

## Evangelische Kirchengemeinde Ludwigshafen

mit den Ortsteilen Bodman, Bonndorf,  
Espasingen, Nesselwangen, Sipplingen &  
Wahlwies

**• Pfarramt**

Öffnungszeiten des Pfarramtes,  
Mühlbachstr.7 in Ludwigshafen:  
Dienstagnachmittag von 15 bis 18 Uhr  
Freitagvormittag von 9 bis 12 Uhr  
07773-5588 | Fax 07773-7919  
ludwigshafen@kbz.ekiba.de  
www.ek-ludwigshafen.de

**• Gottesdienste****Freitag, 24. Mai**

19.30 Uhr Schoko-Treff, offener Jugendkreis  
im Jugendraum der Christuskirche

**Samstag, 25. Mai**

13.00 Uhr Abfahrt zum Campus Galli (Treff-  
punkt 12.45 Uhr an der Christuskirche): Aus-  
flug für alle Mitarbeitenden mit Familien  
zum Campus Galli mit Führung und Kaffee  
trinken. Es sind 50 Plätze frei. Bitte geben Sie  
im Pfarramt Rückmeldung zur Personenzahl.  
Rückkehr gegen 18.00 Uhr. Herzliche Ein-  
ladung an alle Mitarbeitenden mit Familie.

**Sonntag, 26. Mai**

9.30 Uhr Gottesdienst und Orgelkonzert mit  
Jakob Siecke in der Christuskirche Ludwigs-

hafen (Pfarrer Sehmsdorf)

Nach Generalüberholung der Orgel wollen  
wir die ' Königin der Instrumente 'festlich  
erklingen lassen. Zugleich danken wir mit  
dem Konzert allen Spendern. Herzliche Ein-  
ladung an alle!

**Dienstag, 28. Mai**

9.00 Uhr Spielkreis im Gemeindesaal Sip-  
plingen

**Donnerstag, 30. Mai (Christi Himmel-  
fahrt)**

9.30 Uhr Gottesdienst im Grünen an der  
Christuskirche Ludwigshafen

9.30 Uhr Kindergottesdienst im Grünen an  
der Christuskirche Ludwigshafen

**• Jugendgottesdienst**

Am **2. Juni 2019** findet ein Ökumenischer  
Jugendgottesdienst auf dem Kirchenschiff  
statt. Anmeldungen: Tourist-Information Bo-  
dman-Ludwigshafen, Hafenstraße 5, 78351  
Bodman-Ludwigshafen, Tel.: 07773 – 9300-  
40, Fax -43 oder E-Mail: info@bodman-lud-  
wigshafen.de

Zustieg um 18.15 Uhr in Bodman und um  
19.00 Uhr in Überlingen  
Ausstiege um 20.15 Uhr in Überlingen und  
um 20.50 Uhr in Bodman

**• Ökumenischer Kindergottesdienst**

Wer hat Lust und Zeit mitzuarbeiten?  
Wir wollen regelmäßig am 1. Sonntag im  
Monat um 10.30 Uhr in der evan. Johannes-  
kirche einen Kindergottesdienst nach den  
Sommerferien anbieten und Kinder ab 5  
Jahren dazu einladen.  
Wer macht mit?  
Bei Interesse bitte gerne melden bei Christi-  
ne Kazmaier 07771/9179123 oder bei Moni-  
ka Schick 07771/6389952

## Freie Christengemeinde

Mitglied im Bund freikirchlicher Pfingst-  
gemeinden BFP

Höllstraße 22, 78333 Stockach

Tel.: 07771-918951

Fax: 07771-918953

E-Mail: info@fcg-stockach.de

Internet: www.fcg-stockach.de

**• Termine****Freitag, 24.5.2019**

17:00 Uhr Royal Ranger

20:00 Uhr Jugendtreff

**Sonntag, 26.5.2019**

10:00 Uhr Ranger-Gottesdienst

**Donnerstag, 30.5.2019**

ab 5:30-12:00 Uhr Frühgebet für alle die be-  
ten möchten. Das Gemeindehaus ist in die-  
sem Zeitraum geöffnet; auch für individuelle  
Anliegen wird gebetet

**• Connect Groups**

Es treffen sich Menschen, die lebendige  
Erfahrung und Beziehung zu Gott suchen  
bzw. haben. Es werden interessante Themen  
besprochen und es gibt viel Zeit zum per-  
sönlichen Austausch. Nähere Informationen  
unter 07771-918951  
Info: Die aktuellen Predigten können auf un-  
serer Webseite angehört werden.

## Jehovas Zeugen

Höllstraße 2, 78333 Stockach

**Sonntag, 26. Mai 10:00 Uhr**

Biblischer Vortrag: „Bleibt stehen und seht die Rettung Jehovas“

**Mittwoch, 29. Mai 19:00 Uhr**

Bibelleseprogramm: Galater 1-3

Schätze aus Gottes Wort:

Paulus korrigierte Petrus in seiner Denkweise  
Wie sollten wir über das Lösegeld denken, und warum?

- **Versammlungsbibelstudium:**

Jesus — der Weg, die Wahrheit, das Leben  
Alle Zusammenkünfte sind öffentlich.

Jeder ist herzlich willkommen!

Weitere Informationen sind auch unter [www.jw.org](http://www.jw.org) zu finden.

## Neuapostolische Kirche

Viktor-von-Scheffel-Str 3, Stockach  
<http://stockach.nak-tuttlingen.de>

Gemeindevorsteher:

Stephan Strittmatter

Tel.: 07771-62988

E-Mail: [stephan@st-strittmatter.name](mailto:stephan@st-strittmatter.name)

- **Gottesdienste und Veranstaltungen**

**Freitag, 25 Mai**

15.00 Uhr Seniorenchorprobe

**Sonntag, 26. Mai**

09.30 Uhr Gottesdienst

mit Vorsonntagsschule und Sonntagsschule

**Dienstag, 28. Mai**

20.00 Uhr Chorprobe

**Donnerstag, 30. Mai**

09.30 Uhr Gottesdienst in Überlingen

## Kirche im Kino

STO-Plant e.V.

Meßkircher-Str. 165, STO-Zizenhausen

pastoraler Leiter: Daniel Rosenkranz

[info@sto-plant.de](mailto:info@sto-plant.de) | [www.sto-plant.de](http://www.sto-plant.de)

Tel: 07771 929 516 & 01512 2980126

- **Termine:**

**Sonntag, 26.05.2019 um 10 Uhr**

Celebrationsgottesdienst (mit Kinderstunde)

**Dienstag, 28.05.2019 um 20 Uhr**

„Input & Change-up Abend“

Wir bieten Hol- und Bringservice an! Tel.: 01721556467 (Emmanuel Rosenkranz)

Wir bieten unsere Räumlichkeiten auch zur Vermietung von Konferenzen, Feste und anderen Veranstaltungen an. Tel.: 01746141400 (Samuel Rosenkranz)

Wussten Sie schon?

Dank ihrer Spenden konnten wir 70 Familien mit Lebensmitteln versorgen!

Auch der Bau der Schulmauer hat begonnen!

Danke für die ersten Spenden!

Spendenkonto: Sparkasse Hegau- Bodensee

IBAN: DE51 6925 0035 0006 0882 80

BIC: SOLADES1NG

## Die Christengemeinschaft

Bewegung für religiöse Erneuerung

Kapellenraum Wahlwies, Friedhofstr. 8

Pfarrerin Carola Gerhard

Tel. 07531-690922

E-Mail:

[konzanz@christengemeinschaft.org](mailto:konzanz@christengemeinschaft.org).

[www.christengemeinschaft.org/konzanz-kreuzlingen](http://www.christengemeinschaft.org/konzanz-kreuzlingen)

- **Die Menschenweihehandlung,**

immer mittwochs, 08:15 Uhr, außer in den Schulferien von Baden-Württemberg

und immer sonntags, 10 Uhr

Die Menschenweihehandlung und der Sonntagshandlung für die Kinder am Sonntag 26. Mai 2019 ist abgesagt.

## Bibeltelefon

Hören sie täglich Gottes Wort!

Bibel-Telefon 07775 – 3489995

# ♦ AMTLICHES ♦

## Öffentliche Bekanntmachung

**Änderung und Erweiterung des Bebauungsplanes mit örtlichen Bauvorschriften „Himmelreich III“, Stadtteil Hindelwangen**

hier: frühzeitige Anhörung

Der Gemeinderat der Stadt Stockach hat am 18.07.2018 beschlossen, den Bebauungsplan „Himmelreich III“, Stadtteil Hindelwangen zu ändern und zu erweitern. Mit der geplanten Erweiterung sollen Gewerbeflächen ausgewiesen werden.

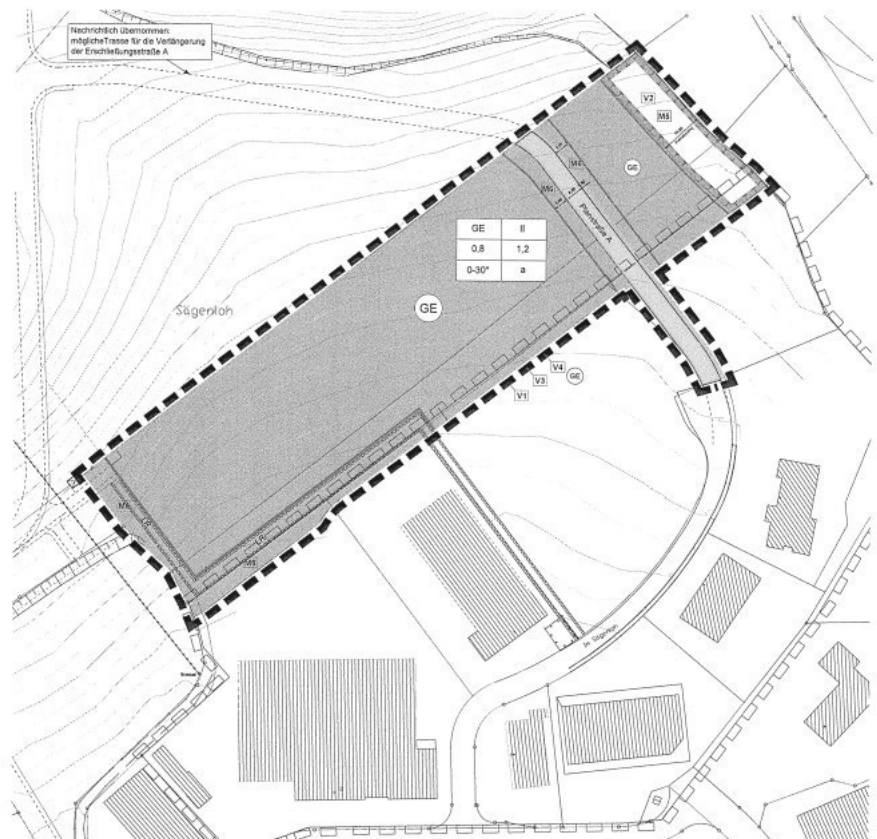
Der Planbereich ergibt sich aus dem nachstehend abgedruckten Lageplan.

Die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung findet im Rahmen einer Planaufgabe im Rathaus Stockach, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach bis 21.06.2019 während der üblichen Dienststunden statt. Dabei wird Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung der Planung gegeben.

Der Inhalt der Bekanntmachung und die ausliegenden Unterlagen können auch unter der Internetadresse [www.stockach.de](http://www.stockach.de) --> Bürger, Verwaltung --> Bauen und Wohnen --> Bebauungspläne --> aktuelle Beteiligungsverfahren eingesehen werden.

Stockach, den 20.05.2019

Stolz, Bürgermeister



Ende des redaktionellen Teils